

Los ocho enlaces de la E.T.A.  
en Madrid

# A DISPOSICION MILITAR

LA NOTICIA DE SU DETENCION PRODUJO UN FUERTE  
IMPACTO ENTRE SUS VECINOS

NINGUNO HABIA OBSERVADO NADA ANORMAL EN EL  
COMPORTAMIENTO DEL MATRIMONIO SASTRE NI EN  
EL DE MARIA PAZ BALLESTEROS

(PAG. 3)

En los países  
fronterizos  
hacia Francia

Se reforzarán  
las medidas  
de seguridad

Al parecer, el COMANDO  
de E.T.A. PREPARABA el  
SECUESTRO de una  
PERSONALIDAD que  
VERANEABA en ZARAUZ

(Página 3)

Para pedir trabajo en el  
nuevo Hospital clínico

Numerosas  
personas, en  
cola durante  
la noche

(PAG.  
24)

EN LA PRISION DE ZARAGOZA

## 26 RECLUSOS POLITICOS en HUELGA de HAMBRE

■ Se inició el pasado viernes, tras un choque entre reclusos  
comunes y políticos

PAGINA 9

■ Ayer, éstos prorrumpieron en gritos de protesta durante  
la Misa celebrada en honor de Ntra. Sra. de la Merced



QUIEN ES  
BUERO  
VALLEJO

HOY

EL  
hombre

PAGINAS  
12 Y 13

# ARAGON

expres

Depósito Legal: Z-22-1970 **DIARIO DE LA TARDE**

Director: EDUARDO  
FUERBUENA COMIN

MIÉRCOLES, 25 SEPT. 1974  
Precio: 8 pesetas  
Año IV - Núm. 1.450

# CONTRASTE DE PARECERES

## LOS NUEVOS LIDERES POLITICOS

DESDE hace muchos años se habla del «carisma» sobre todo en lo que a ciertos líderes políticos se refiere. Se quiere significar unas determinadas características físicas, don de palabra o expresión, que ejercen sobre las masas una atracción casi de tipo traumático. Esta imagen puede no tener nada que ver con la belleza, la gracia, el donaire; al contrario, a veces son atributos distintos y aun contrarios de aquellos que tienen la extraña virtud de lograr el apoyo entusiasta de las masas. Tenemos en la historia reciente tres ejemplos extraordinariamente significativos: Hitler, Mussolini y Stalin. Cuando los vemos ahora actuar ante los noticiarios cinematográficos de su época, más bien parecen películas de Charles Chaplin en la época del cine mudo. ¿Cómo es posible, nos preguntamos, que pudieran arrastrar a las masas de sus respectivos países y hacerles protagonistas, a veces heroicos, de auténticas hazañas militares? El caso de Stalin es distinto, pero quizá todavía más misterioso, pues su carisma se basaba en su total carencia de carisma, en su silencio, su secreto, su anonimato. «Era» precisamente porque no era...

En los casos de Hitler y Mussolini, su poder personal vino condicionado por la existencia de la radio y de los altavoces. Eran dos oradores fogosos, retóricos, ampulosos, que recurrían sin rubor alguno a los más vulgares trucos de la oratoria política: los fáciles «latiguillos» del amor a la patria, a la familia, al temor de Dios, al honor nacional, etcétera, conceptos grabados desde siglos en la subconsciencia de las masas y que ponían a la superficie del pensar y del sen-

tir mediante frases y entonaciones de efecto seguro. Sin radio y sin altavoces es dudoso que aquellos dos grandes demagogos hubieran alcanzado las altas climas del poder. En este sentido, McLuhan tiene perfectamente razón: el «medium» (la radio) tuvo más importancia que el «mensaje» (el discurso). Fueron la radio y los altavoces los que hicieron posible aquellas fabulosas concentraciones humanas en estadios y plazas públicas que constituyeron en sus manos hábiles los instrumentos físicos, mecánicos, de su victoria.

Pero ahora, una nueva técnica oratoria y política ha superado a la radio. Se trata de la televisión. La pequeña pantalla reduce la persona humana en su totalidad, pero en cambio la aumenta en sus partes constituyentes, sobre todo las más expresivas, la cara y las manos. Los que escuchan la televisión no lo hacen nunca en grandes espacios abiertos, sino en habitaciones cerradas; todo lo más, en clubs y salones. Los discursos de Hitler y Mussolini con sus gritos y sus gesticulaciones serían imposibles de retransmisión televisiva pues provocarían reacciones negativas, que irían de lo cómico a lo grotesco. La televisión exige el comentario íntimo, suave, casi confidencial. En una charla televisada, el que habla —no se dice ya más el «orador»— tiene que inspirar confianza y su manera de convencer es la seducción. Pero hay más. El líder televisivo tiene que continuar proyectando la misma imagen fuera de la pequeña pantalla. Si por la televisión es íntimo y confidencial y, fuera de ella, todo lo contrario, el pueblo se llamará a engaño. Es algo que le ha sucedido al gobernador de California, el ex actor de cine y televisión, Reagan. Muy persuasivo en la pequeña pantalla, con una voz y una

manera de usarla perfectamente profesional, pronto se advirtió el truco y fue perdiendo popularidad. \*

McLuhan es quizá demasiado contundente cuando asegura que el «medium» predomina sobre el mensaje. Quizá sería más acertado creer que ambos son hijos de una nueva etapa histórica caracterizada por aquella aguda observación de Unamuno: para vencer hay que convencer y una de las mejores maneras de convencer es persuadir, seducir. Algunas figuras señeras de la actualidad política mundial nos indicarían hasta qué punto el nuevo dirigente político necesita del apoyo íntimo, no de las masas, sino de cada ciudadano que integra la comunidad. Demos unos cuantos nombres: Olof Palme de Suecia; Jeremy Thorpe, el nuevo líder liberal británico; Elliot Trudeau del Canadá. (Su esposa, durante las recientes elecciones que le dieron una inesperada victoria, decía en sus discursos y en tono no ya confidencial, sino confidencialísimo, que su esposo le había dado sabias y tiernas lecciones de amor...)

Es en esta categoría que se inscribe el actual presidente de la República Francesa Giscard d'Estaing. Su estilo es el de la persuasión, la seducción. Desde el Elíseo, desde la mesa del Gobierno efectivo, desde la radio y la televisión. No se trata de un «truco» a lo Reagan, sino de una nueva filosofía política que supera muchos de los dogmatismos hasta ahora aceptados como axiomas. Por eso el terrorismo está condenado al más absoluto de los fracasos y la vieja tesis de la lucha de clases relegada al cuarto de los trastos viejos... Para vencer, en efecto, hay que convencer.

(De "Spectator, en "El Correo Catalán")

## ENHORABUENAS MUY DE VERDAD

Por haber hecho una firmísima declaración política, el vicepresidente del Gobierno y ministro de la Gobernación, señor García Hernández, señalando que el programa del equipo Arias seguirá adelante, sin vacilaciones, y que en cuanto al orden público no se permitirá que unos pocos estropeen lo, que es de todos, vaya la más cordial enhorabuena. Enhorabuena, también, a don Ricardo de la Cierva por la firmeza con que ha declarado que se proseguirá la apertura en la política cultural. Enhorabuena, a su vez, al marqués de San Juan de Puerto Rico, por la carta publicada en ABC sobre el espíritu de servicio que, termina con estas palabras: «El otoño político parece que está bastante movido, y el país, llamado testigo del quehacer público, llenará barreras, tendidos y andanadas. Por favor, señores políticos, no acaben con la afición.» Enhorabuena a la «holding Rumasa», que prepara otro lanzamiento de otra nueva sociedad con el signo napoleónico de la abeja, tan próspera, industriosa y conquistadora. Enhorabuena al actor español Julián Mateos, por ser la figura del cine nacional que por su fama internacional forma parte este año del Jurado internacional del Festival Cinematográfico de San Sebastián. Y, por fin, enhorabuena al director general de Relaciones Culturales, don José Luis Mesia, por su brillantísima intervención, en nombre del ministro de Asuntos Exteriores, al clausurar la «Música en Compostela» y el Congreso Islámico de Córdoba, cuya repercusión este último en el mundo árabe ha alcanzado tonos de altísimo jubileo y de loas a España.

(Argos, en "ABC")

## LOS OBISPOS NO SE POLITIZAN

Tampoco se «politizan» los obispos por el hecho de publicar la nota de la Comisión Episcopal de Apostolado Social en torno a las «Actitudes cristianas ante la actual situación económica española». Se trata de un profundo análisis de los problemas económicos y sociales de nuestro país, a la luz de los principios y criterios morales del cristianismo. El documento critica las desigualdades en la distribución de la renta nacional y enjuicia igualmente otras situaciones que —en su opinión— no responden al espíritu del Evangelio y de la doctrina de la Iglesia.

Tampoco se «politiza» la Comisión Permanente del Episcopado porque haya agradecido al Señor el restablecimiento de la salud del Jefe del Estado o porque haya condenado los actos de terrorismo, especialmente el de la calle del Correo, lo mismo que ha hecho Su Santidad Pablo VI. La Iglesia y los obispos no adoptan actitudes políticas cada vez que iluminan a los fieles con criterios morales ante las más dispares situaciones y acontecimientos de carácter temporal. Lo único que hacen es cumplir con su obligación.

(De "Diario de Mallorca")

## MORIR EN ESPAÑA

El pasado día 26 de agosto falleció en Cádiz el tristemente famoso «Príncipe Negro», apodo que distinguía al aristócrata italiano Valerio Borghese como primero entre los fascistas. Serán, tal vez, bastantes los españoles que se extrañen de la celebridad de un personaje que vivía desapercibido entre ellos, tan desapercibido que muchos se enteran de su existencia, y de su fama, en la noticia necrológica.

Un hombre famoso, ¿y nadie le entrevistó? ¿Nadie se marcó la exclusiva de su residencia en España? ¿Tan dormidos están nuestros periodistas? No exactamente, ya que el príncipe Borghese no pasaba desapercibido por modestia, sino por necesidad. Porque Valerio Borghese vivía encubierto, no sólo por los delitos cometidos, sino fundamentalmente por los que seguiría cometiendo: el «Príncipe Negro», según todos los indicios, aún lo era de organizaciones fascistas italianas de acción terrorista, tan tristemente célebres también, sobre todo desde aquella bomba en un Banco de Milán, que tanto papel de prensa desperdició en España contra la extrema izquierda, acusada en principio del bárbaro asesinato, y tan poco espacio ocupó en la misma cuando hubo de reconocerse que los culpables se hallaban en el otro extremo.

En Italia se sabía que el «Príncipe Negro» residía en España; así lo repetían continuamente quienes reclamaban justicia. Oficiosamente se desmentía en la misma Italia, diciéndose que, con bastante seguridad, su base de operaciones se encontraba en la Grecia anterior a la guerra de Chipre y que él, por tanto, se ocultaría en un sitio más cercano como pudiera ser Suiza. Pero resulta que los políticos antifascistas no estaban tan mal informados cuando insistían en su idea.

En un pueblo andaluz (Conil de la Frontera) residía; como en otros de nuestra región (Constantina y Lora del Río) también encontró asilo el jefe de los fascistas belgas, León Degrelle.

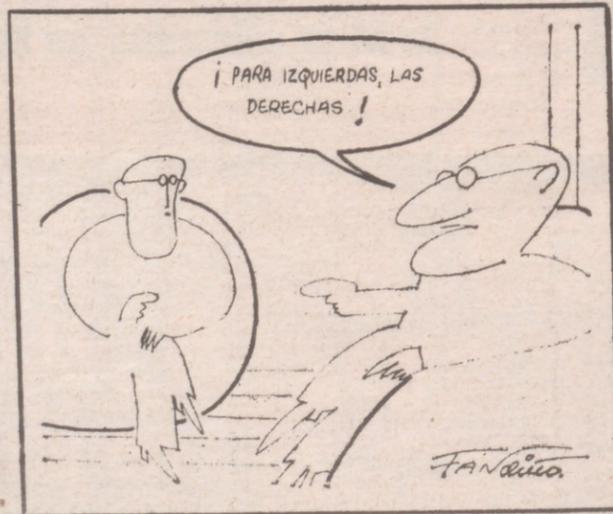
Lo que conviene también señalar, y la prensa no lo ha hecho, es que Valerio Borghese se hospedaba, y al parecer, no por primera vez, en uno de los apartamen-

tos de los que es propietario, el barón Von Knobloch, que el año 1936 era cónsul accidental de la Alemania nazi en Alicante (véase Fernando Díaz-Plaja «La Guerra de España en sus documentos», pág. 143), y por cuyos apartamentos pasan innumerables extranjeros a lo largo del año, disfrutando de «sol y tranquilidad», que es el slogan turístico del pueblo gaditano, donde aquéllos están ubicados.

Sería interesante conocer la vida y las relaciones ibéricas del «Príncipe Negro», relaciones financieras que a veces han trascendido a los periódicos, como en una sonada quiebra en Italia en la que, junto al nombre del Valerio Borghese exilado, aparecía algún conocido abogado español, y relaciones políticas, que otros, tras su muerte, procurarán continuar.

Valerio Borghese ha muerto en España, y el lugar del fallecimiento no resulta del todo indiferente.

(De Vicente Moreno, en "El Correo de Andalucía")



DIARIO ARAGON DE LA TARDE Edita: PRENSA ARAGONESA, S.A. Marcial, 2 - Telef. 216983 Télex. 58054

El Gobierno ya ha cursado instrucciones a los pasos fronterizos

## Se REFORZARAN las MEDIDAS de SEGURIDAD

AL PARECER, EL COMANDO DE "ETA" PREPARABA EL SECUESTRO DE UNA PERSONALIDAD QUE VERANEABA EN ZARAUZ

BILBAO, 25 (Logos).— El Gobierno español se propone reforzar las medidas de seguridad que impidan el paso de terroristas de ETA refugiados en Francia hasta el territorio nacional donde cometen sus atentados.

A tal efecto, han sido cursadas las correspondientes instrucciones y adoptadas severas normas de vigilancia por los pasos fronterizos, así como de la línea terrestre y el tráfico marítimo, últimamente muy utilizado por los activistas.

A dicha conclusión se ha llegado después de saberse nuevos datos aportados con la desarticulación llevada a cabo en Madrid por funcionarios especializados del Cuerpo General de Policía, dirigidos por el comisario general de Investigación Social y gran conocedor del tema, don José Sainz González.

### OTROS PLANES DE "E.T.A."

Entre los planes programados por la organización terrorista, ahora aliada con movimientos comunistas revolucionarios —lo que le ha hecho perder su debilitado carácter separatista—, además de figurar un asesinato, a perpetrarse en Madrid, fue desbaratado un secuestro, previsto para finales del mes pasado. El mismo iba a ser cometido por el comando detenido por la Guardia Civil de Guipúzcoa el día 28 de agosto, tras un encuentro armado: José María Aruabarrena Esnaola, alias "tanque" y José Antonio Garmendia Artola, alias "tupa". Ambos resultaron heridos en un encuentro armado en San Sebastián, siendo detenidos.

Dicho comando había llegado a España para llevar a cabo el secuestro de una personalidad que por entonces se hallaba veraneando en Zarauz. La circunstancia del hallazgo por la Guardia Civil de una embarcación de Guetaria y el mencionado encuentro armado, impidieron la realización del secuestro. Todo ello hace presumible que la personalidad objetivo del secuestro de ETA sería conducido por mar hasta el escondrijo elegido, o que dicho procedimiento fuera utilizado para la huida de los comandos de apoyo a dicha acción.

### GALARRAGA

Por otro lado, y ampliando la presencia en Madrid de Galarraga días antes del atentado a la cafetería Rolando, ha trascendido que éste ha trabajado de albañil en la construcción de los "agujeros" o "jaulas", descubiertas en Madrid, los cuales venían siendo utilizados en la llamada "infraestructura" etista por activistas vascos y por el propio Antonio Durán Velasco (uno de los ocho detenidos), para ocultarse de la acción de la justicia, que tenía interesada su búsqueda y captura.

El hecho de que inmediatamente de producido el atentado de la cafetería Rolando el Gobierno ofreciera un millón de pesetas a quien diera noticias del paradero de Galarraga se debe a que en ese primer momento era una pieza clave en el asunto que, pudo declararse después con la intensa actividad policial desarrollada y que permitió desbaratar la estructura de ETA en la capital de España, supliendo sus apoyos de simpatizantes con la causa, dados con alguna frecuencia en el País Vasco, por los que le brindaban los comunistas revolucionarios, lejos de su entorno propio.

También parece claro que ETA trató de ampliar su radio de operaciones, como consecuencia del optimismo derivado del resultado del atentado al Presidente del Gobierno y a su presumida impunidad en una ciudad de las dimensiones de la capital de España, donde todo parece pasar más desapercibido y donde cualquier movimiento es menos sospechoso que en el país vasco, cuya sociedad está más sensibilizada a las maniobras terroristas.

## CONTROL GUBERNATIVO DE AUTOMOVILES DE ALQUILER

MADRID, 25 (Europa Press).— El Boletín Oficial del Estado de hoy publica una orden del Ministerio de la Gobernación, del pasado día 16, sobre control gubernativo de automóviles de alquiler, con o sin conductor, en desarrollo del artículo del decreto 393/1974, de 7 de febrero.

Queda excluido de la presente disposición en alquiler de los vehículos comprendidos en las clases a y b, auto-taxis y auto-turismos del reglamento nacional de los servicios urbanos de transportes en automóviles ligeros.

Según dicha orden las personas naturales o jurídicas a que se refiere el artículo 2 del decreto 393/1974, de 7 de febrero, vienen obligadas a llevar un libro de registro de las personas que contraten sus servicios, que exhibirán cuando para ello fueren requeridas por los agentes de la autoridad gubernativa.

## Los ocho enlaces de la E.T.A. en Madrid

# A DISPOSICION MILITAR

La noticia de su detención produjo un fuerte impacto en sus vecinos

MADRID, 25 (Logos).— Las ocho personas detenidas, presuntos implicados en el atentado de la calle del Correo, y contactos comunistas de la E.T.A. en Madrid, han pasado a disposición de la jurisdicción militar, quien instruye el sumario, para ser juzgados posteriormente en consejo de guerra, una vez instruidas las diligencias pertinentes.

Los pisos donde se han encontrado los refugios han sido precintados por la policía y por tanto, no es posible acceder a los mismos. En la barriada en que vivía Genoveva Forest Ferrat, esposa de Alfonso Sastre (Virgen de Nura-Barrio de la Concepción) ha causado impresión entre los vecinos su relación con la E.T.A. Según han manifestado algunas personas que residen en otros pisos del mismo edificio.

### "Muy simpática"



"Es una mujer estupenda y muy simpática, y nunca se metió con nadie. Estaba bien considerada entre todos los vecinos". En la portería han manifestado que nunca observaron nada extraño en su comportamiento.

Respecto a los refugios encontrados en este domicilio, han manifestado en la portería que hace unos cinco años el matrimonio Sastre, que tiene tres hijos, realizaron unas obras con el fin de ampliar la biblioteca. "Es posible —dice la portera— que por entonces fuera cuando construyeron esos escondrijos".

Nada se pudo sospechar sin embargo, respecto a la "carcel del pueblo" encontrada en el número 5 de la calle de Alfambra, vivienda de Antonio Durán Velasco. Aquí el refugio se construyó en un piso bajo.

Lo que se hizo fue una especie de sótano debajo de una de las habitaciones, y los vecinos no se enteraron ni de que se realizaban obras.

### Nada extraño

En el domicilio de la actriz de televisión, María Paz Ballesteros y del director de teatro, Vicente Sanz de la Peña, calle de Fernando VI, número 27, los vecinos también han mostrado su extrañeza por su detención y posible implicación con la E.T.A. "Aquí llevaban viviendo siete años, y siempre fueron muy buena gente. Nunca vimos que ocurriera nada extraño en su casa."

Por eso, nos ha extrañado mucho que les detuviese la policía. Llevaban una vida normal".

### Pedrol Rius visita a Lidia Falcón

MADRID, 25 (Logos).— El presidente del Consejo General de la Abogacía y decano del Colegio de Abogados de Madrid, don Antonio Pedrol Rius, ha visitado



esta mañana en la cárcel de mujeres a la abogada doña Lidia Falcón, una de las detenidas ultimamente por la policía, con el fin de interesarse de su bienestar personal y ofrecerle en

este aspecto la ayuda que como compañero pudiera prestarle.

La señora Falcón le ha pedido un medicamento, que el decano le ha enviado como ayuda estrictamente personal.

### Comunicado de TVE.

MADRID, 25 (Europa Press).— El gabinete de Prensa de TVE, comunica la siguiente aclaración:

"Ante las noticias aparecidas en diferentes medios informativos en relación con la actriz María Paz Ballesteros, conviene aclarar que, si bien la citada actriz ha intervenido en algunos programas dramáticos de TVE, no tiene vinculación alguna con este medio y que su colaboración, como la de otros actores, al no existir cuadro artístico permanente en TVE, ha sido siempre esporádica y circunstancial".

Como es sabido, dicha actriz fue detenida con ocasión de las investigaciones policíacas practicadas a raíz del atentado de la calle del Correo, de Madrid.

### IRUN

## La fronterera, DESIERTA

IRUN, 25 (Logos).— Hoy, como ayer, la frontera está desierta. Pocos son los coches que la atraviesan. Por una parte ha terminado la temporada turística y veraniega; por otra, a la mayoría de los franceses que habitan en esta zona cercana a nosotros les falta el pasaporte y tardarán bastantes días en tenerlo, si es que quieren solicitarlo a las autoridades francesas.

### FACILIDADES

Los grandes camiones siguen pasando. Como la medida gubernamental solamente trata de imponer un gesto y no de causar perjuicios personales, se aceptó el problema que representaban los conductores de estos camiones que carecían de pasaporte y en los primeros días se les ha permitido cruzar la frontera. Ha habido, asimismo, otros problemas que representaban un carácter eminentemente humano, que también las autoridades han resuelto satisfactoriamente para todos.

Desde la frontera irunesa hasta Dancharinea (Navarra) se nota la ausencia de franceses que hasta hace unos días venían a España por puro placer o para efectuar compras. Ayer Dancharinea registraba un minúsculo paso de franceses, con coche o sin él; en la carretera, además, los controles de la Guardia Civil aseguraban la efectividad de las medidas que ha tomado el Gobierno español, para corregir, sin la ayuda francesa, la infiltración del terrorismo internacional. Esta falta de vehículos permite, hasta cierto punto, un aumento de la velocidad, circunstancia siempre peligrosa que posiblemente motivó el vuelco de un enorme camión en una pronunciada curva entre Sumbilla y Vera. Por su parte los franceses aumentan su incomodidad con sus propios problemas y así en las carreteras francesas se lleva a efecto en estos momentos lo que ellos llaman la "huelga del caracol", que consiste en circular con cisternas y camiones a desesperante lentitud en la marcha, produciéndose los consiguientes atascos. El mercado irunés acusa la falta de compradores franceses, quizá, aunque no podamos asegurarlo, esta ausencia provoque un descenso aunque sea leve, en los precios cada día más altos. En resumen, todo sigue igual.

## El Ministro de Planificación y Desarrollo en Burgos

# ATENCIÓN ESPECIAL A LA AGRICULTURA Y LA GANADERÍA

En el IV Plan de Desarrollo

BURGOS, 24 (Logos).— El ministro de Planificación del Desarrollo don Joaquín Gutiérrez Cano acudió a las diez de la mañana de ayer al edificio del gobierno civil acompañado del director general de Planificación, don Enrique Medina, y el director del gabinete técnico señor de la Morena. En dicho lugar se celebró la recepción oficial presidida por el Gobernador civil y jefe provincial del Movimiento don Jesús Gay Ruiz Díaz a la que asistieron todas las primeras autoridades de la ciudad, delegado del ministerio y diversas representaciones.

En primer lugar, el gobernador civil pronunció unas palabras de bienvenida, dedicadas al ministro y le deseó una grata estancia en la ciudad. Contestó el señor Gutiérrez Cano elogiando el desarrollo económico y social que en los últimos años ha experimentado Burgos y señaló que en el programa del cuarto plan de desarrollo se atenderán primordialmente al sector primario, especialmente a la agricultura y a la ganadería, para evitar que el hombre español se desarraigue de su tierra.

### VISITAS

Terminando este acto el ministro se trasladó a la diputación provincial en unión de las personalidades que le acompañaban. El presidente de la Corporación, a quien acompañaba el diputado provincial, expuso al ministro los problemas que la provincia tiene planteados.

Después acudió al ayuntamiento de la ciudad, donde el alcalde le planteó los problemas de la infraestructura que afectan a la ciudad y que están programados para un Burgos futuro de 250.000 habitantes. El señor Gutiérrez Cano haciéndose eco de las aspiraciones provinciales y locales dijo que hay que llevar a cabo un desarrollo equilibrado, atendiendo al hombre y coordinando el desarrollo entre la provincia y el municipio. Ese desarrollo hay que canalizarlo dentro de un régimen de gran amplitud interregional que afecta en el caso de Castilla a las provincias de Logroño, Burgos, Valladolid, Salamanca etc. Se congratuló de las realizaciones alcanzadas en Burgos dentro del plan de desarrollo nacional y se mostró partidario de huir del gigantismo y crecimiento de los núcleos urbanos e industriales.

A continuación, el ministro y sus acompañantes marcharon hacia las instalaciones industriales de la firma "Tableros Bonn". Más tarde se trasladó a otro polígono industrial para inaugurar la nueva factoría "Varta Baterías S.A.". A su llegada fue recibido por el embajador de la República Alemana en España, Von Lilienfeld, con el agregado comercial y altos directivos de la firma internacional "Varta Batterie A.G.". El arzobispo de la diócesis don García de Sierra y Méndez revestido procedió a bendecir las instalaciones. En una de sus naves se celebró el acto oficial de la inauguración. Después del director de Varta Batterie tomó la palabra el embajador alemán y elogió la firma como ejemplo de la colaboración hispano-alemana. El ministro contestó a estas palabras y dijo que considera acertada la política de traer el capital y la tecnología al hombre a su lugar de origen, en vez de desarraigarle de su tierra. Espero —añadió— que este sea el comienzo de una serie de empresas comunes entre nuestros países. Una vez finalizada la visita, se dirigió a la delegación provincial de sindicatos, donde presidió la sesión plenaria del consejo sindical provincial. También en este acto el presidente del Consejo Nacional de Trabajadores y Empresarios y el delegado provincial sindical expusieron al señor Gutiérrez Cano los problemas que tiene planteados Burgos y su provincia en orden al cuarto plan de desarrollo económico y social. El ministro recogiendo todas las sugerencias y problemas expuestos señaló que se intentará en ese plan el desarrollo del sector primario muy especialmente de agricultura y ganadería.

Pasadas las tres de la tarde el ministro y sus acompañantes se reunieron en almuerzo íntimo. Por la tarde el señor Gutiérrez Cano visitó las instalaciones de la factoría "Cellophane".

Finalmente ha visitado monumentos y lugares típicos de la ciudad. Por último regresó a Madrid.

## El Ministro de Obras Públicas en San Sebastián

# La Ley del Transporte NO es inmediata

NI SIQUIERA SE HA REALIZADO EL BORRADOR

SAN SEBASTIÁN, 25 (Logos).— Ayer llegó a Guipúzcoa el ministro de Obras Públicas, don Antonio Valdes y Gonzáles Roldán, a quien acompañaban los directores generales de Carreteras, Obras Hidráulicas, y Puertos y Señales Marítimas, así como el jefe del Gabinete Técnico de su Departamento.

Tras una visita a las obras del área de servicio de Iciar en la autopista, a su llegada a la ciudad se reunió en el Gobierno Civil en una sesión de trabajo, en la que le fueron presentados temas de su Departamento.

A primera hora de la tarde, el Ministro se reunió con los informadores manifestando que su viaje actual era, precisamente, una toma de contacto con las necesidades guipuzcoanas de cara a preparar las previsiones del IV Plan de Desarrollo y la programación de su Ministerio para el próximo cuatrienio. Preguntado sobre una próxima Ley de Transporte, manifestó que el tema no era muy complejo y no podía considerarse como inmediata ya que no solamente afectaba a su Ministerio, sino también a otros Departamentos; de momento era el Consejo Superior de Transportes el organismo que intervenía en esto, pero ni siquiera tenía realizado un borrador.

En torno al Canon de Coincidencia y la situación molesta de los transportistas, hizo constar que el transporte por carretera incidía sobre la infraestructura en una intensidad que no se compensaba con el abogo de los impuestos actuales.

Se le planteó al Ministro un tema local muy candente que es el de la supresión del puerto de San Sebastián del transporte de maderas para dejarlo exclusivamente en pesquero y deportivo, respondiendo que actualmente se está realizando un estudio general de puertos y es donde se tratará este tema.

Recalcó el Ministro su interés por ayudar a los puertos pequeños diciendo que para 1975 estaban presupuestadas trescientos millones de pesetas para repartir entre ciento setenta puertos y que si los grandes eran los que llevaban la mayor parte, era también porque en esos se desenvolvía el mayor tráfico del país.

## El Ministro de Agricultura en Sevilla

# «ES UNA REALIDAD PREOCUPANTE»

(La subida de los fertilizantes)

SEVILLA, 25. (Logos).— "Puede que en el próximo consejo se trate el problema de algodón y de la aceituna", ha declarado el Ministro de Agricultura, señor Allende y García Baxter, al ser interrogado sobre el asunto. Mañana —agregó— tendrá una conversación con los ministros económicos y el viernes se tratará el asunto en el Consejo de Ministros, junto con otros temas. Puede ser que se plantee el problema porque, precisamente, he hecho un informe, que ha sido expuesto a todos los señores ministros, sobre la situación general del campo español, en esta etapa de dispersión de precios internacionales y de problemas de aumentos de costos.

Acerca de si se han desorbitado estos aumentos, dijo que algunos sí y otros no, por que para mí no está desorbitado, sino que es una realidad preocupante los aumentos brutales de los costes de los fertilizantes. Luego añadió que el año pasado el algodón estaba en alza como otros productos, tanto en el mercado nacional como en el internacional; pero en el momento actual, mientras todos los otros productos están en alza, el algodón está en baja.

El Ministro, al regresar esta noche de Jerez de la Frontera, celebró una reunión con los agricultores sevillanos, a cuyo frente estaba el presidente de la Cámara Sindical Agraria, asistiendo también el Gobernador Civil, en la que se trató ampliamente de estos temas.

● La prensa barcelonesa comenta el comunicado de la Conferencia Episcopal y el de la Comisión de Apostolado social:

# En favor de la APERTURA

● "No hay posibilidad de cauces para la participación real, eficaz y libre, de todos los que la desean"

BARCELONA, 25 (Europa Press).— Tres diarios de la mañana comentan los recientes comunicados de la Conferencia Episcopal y de la Comisión de Apostolado Social, dedicando a ello sus columnas editoriales.

El diario "La Vanguardia", bajo el título "En favor de la apertura" comenta conjuntamente ambos documentos. "Los obispos españoles se han pronunciado —dice— sobre el momento sociopolítico y sobre la situación económica española". "Naturalmente —añade más adelante— que esto no implica que todos los católicos, ni siquiera acaso todos los obispos, suscriban enteramente las afirmaciones que se hacen en ambos textos. Pero tanto por el carácter oficial de los organismos que los han preparado como por el sentido democrático con que se hace en las conferencias episcopales, desde el Concilio Vaticano II, la elección de los órganos rectores poca duda cabe de la representatividad que tienen estos pronunciamientos".

El comentario señalando que el documento se congratula por el restablecimiento del Jefe del Estado dice también: "Es preciso potenciar la participación de todos los ciudadanos en la vida pública", afirma el comunicado de la Comisión Permanente, y no se contentan los obispos con esta afirmación, sino que la desarrollan con palabras, ya se adivina, cuidadosamente pesadas y elegidas. Se ha de potenciar la participación "ensanchando los cauces existentes o abriendo los nuevos que sean necesarios para el desarrollo inmediato y futuro de nuestro pueblo dentro de la libertad, la justicia y la paz verdadera, lejos de enfrentamientos crispados y de toda violencia, siempre condenable y dañosa". Es de notar que el desarrollo de nuestro pueblo al que se alude no solo sea el futuro, sino también el "inmediato". Y que no solo se descarte toda violencia, sino también los enfrentamientos crispados".

### RIESGO DE LA LIBERTAD

Con respecto al otro documento, tras afirmar que también se pronuncia en favor de la apertura, destaca: "No hay posibilidad de cauces para la participación real, eficaz y libre, de todos los que lo desean", escribe la Comisión del Apostolado Social. Es indispensable para ello, estima, "que sepamos correr el riesgo de la libertad". Y precisa que la libertad no es anarquía.

"No hay participación —sigue el comentario— sin información, vienen a decir también los obispos. La vida social debe asentarse sobre la verdad y no es precisamente la luz lo que hace daño a la verdad. Y aquí

engloban la vida política y la economía tan íntimamente relacionadas".

"Queda claro —termina el editorial— en el actual momento político y ante las dificultades económicas y sociales que se anuncian graves se va formando un consenso cada vez más amplio en esta necesidad de participación de todos en lo que a todos importa. A este amplio consenso en una necesidad política que por lo demás está ya en el programa de Gobierno repetidamente expuesto a los españoles, han venido ahora los obispos a aportar una voz de estímulo".

### PRESCINDIENDO DE CIRCUNSTANCIAS LOCALES

Por su parte "Mundo Diario" en un editorial titulado "El riesgo de la libertad", donde comenta diversos aspectos del documento episcopal en relación con la libertad, y la participación destaca: nada de innovador existe en los precedentes criterios, contemplados desde una perspectiva doctrinal, pero sí que constituye una novedad importante el hecho de que los obispos de tierras españolas se pronuncien con tanta claridad y prescindiendo de circunstancias locales, que durante varios lustros solicitaban o impulsaban situaciones con trato especial, privilegiado o singularmente cuidadoso".

### "CORRECCION DE ABUSOS GRAVES"

Por último "El Correo Catalán" en un editorial titulado "Ante la situación económica" comenta concretamente la nota de la Comisión Episcopal de Apostolado Social, de la que afirma: "Puede decirse que la nota se sitúa en la perspectiva de "Los sistemas socioeconómicos de tipo capitalista", que no defiende pero tampoco pone profundamente en cuestión. Se trata más bien de corrección de abusos graves, que sufren los economistas y socialmente más débiles. En este sentido, tal vez la mayor novedad de la nota es la claridad con que se defiende un poder más adecuado de negociación para los trabajadores, que han de venir "por la asociación, sobre todo sindical, y por el ejercicio del derecho de huelga". Esto está explícitamente afirmado, así como la inadecuación actual de la legislación sobre los conflictos laborales".

El editorial termina diciendo que, "la nota episcopal puede interpretarse también como un deseo de que se adecuen los cauces reivindicativos y políticos al estudio del sistema económico".

ELISEOS SALA ESPECIAL  
CINE DE ARTE Y ENSAYO

18 SEMANAS

Y... CONTINUA EL  
EXITO DE

"CUERNO DE CABRA"

5-7-9-11

(Mayores de 18 años)

# LA SUCESION, TEMA DE RELIEVE

Artículo de José Luis Meilán en "ABC"

MADRID, 25 (Europa Press).— El procurador familiar por La Coruña don José Luis Meilán, firma hoy un artículo titulado "Alternativas para la transición" que publica el diario "ABC" en el que dice, entre otras cosas, que "en este septiembre de 1974, junto a lo ordinario de los problemas concretos, de dentro y de fuera, por acuciantes que sean —y lo son— adquiere especial relieve el tema de la transición por autonomía. Dicho de una manera directa y personificando: el tránsito definitivo de la Jefatura del Estado de Franco a don Juan Carlos".

respecto que "independientemente de los servicios que las instituciones hayan tenido hasta entonces, es en el momento de la transición cuando se probará hasta qué punto y de qué modo el sistema de vida organizado que han representado en estos años, tiene fuerza para sobrevivir su largo período constituyente".

Se refirió luego a la primera alternativa para la transición, que fue encargada por el almirante Carrero Blanco. "El papel histórico que tenía asignado era constituir la charnela entre dos lealtades que habían justificado su vida política: Franco y el Príncipe. Había que pasar la nave del Estado desde la orilla conocida de la España de Franco a la nueva tierra de la España del Príncipe y hacerlo sin que su contenido sufriera deterioro". Añade "ABC" que la operación hubiera tenido éxito o no pero era coherente con todos los pasos anteriores. Con su asesinato, la alternativa que él encarnaba perdía un protagonista principal.

### ARTICULACION DEL PLURALISMO POLITICO

"Al día de hoy, sin remover lo que ya es irreversible pasado, cualquier que sea la alternativa para la transición —dice el señor Meilán— parece que debe llevar consigo la real articulación del pluralismo político que existe en el país. Las proporciones más o menos verosímiles que han aparecido en el horizonte pueden equipararse en torno a dos polos: asociaciones dentro del Movimiento y agrupaciones políticas ajenas a esa idea. Aquellas suponen el mantenimiento de las actuales leyes fundamentales; estas llevan consigo, de una u otra manera, un cambio constitucional. Se trata de alternativas incompatibles entre sí que no admiten su mezcla".

Añade en otro momento de su artículo que "si la fórmula asociacionista encubriese —de hecho— un cierto ventajismo que favoreciese la imposición de una parte sobre el conjunto de las fuerzas del sistema, utilizando para ello los resortes electorales desde situaciones de privilegio, la apropiación desequilibrada de los mecanismos del poder que se produciría llevaría consigo el germen de su destrucción, la división entre quienes deberían apoyarla, el desentendimiento de muchos, la desconfianza del pueblo".

En la última parte de su trabajo, el articulista dice que "a estas alturas de 1974 la transición sigue siendo el tema fundamental. ¿Que España se transmitirá al Príncipe? Cuantos menos sean los problemas de todo tipo —constitucionales, económicos, sociales, internacionales, de convivencia— que se traspassen, mayores serán las garantías de éxito de su jefatura al frente del Estado como rey. Reducir estos problemas es la gran tarea política del presente. Es una empresa de dimensión nacional que no puede conducirse desde la parcialidad".

## DECLARACIONES DEL ALCALDE DE MADRID

# «PARTIDOS, NO»

### «Si puede haber tendencias... como en las familias»

BARCELONA, 25 (Logos).— "Los alcaldes de grandes ciudades son gerentes de sociedades con tantos accionistas como ciudadanos y esto, con tantos problemas, cambia las cosas. No creo, sinceramente, que la autoridad salga de una suma de votos. En otras poblaciones el alcalde puede ser elegido, pero en Madrid y Barcelona creo que no. Y algo de eso habrá cuando en todos los regímenes ha sido siempre así, en nuestro país", declara hoy en el diario barcelonés "Tele-Express", el alcalde de Madrid, Sr. García Lomas.

Mas adelante, el alcalde de la capital de España, añade:

—Me parece que nos hemos puestos histéricos y hemos empezado a hablar todos y no hay que perder los estribos. Es más fácil hablar que hacer, Y yo soy partidario de lo contrario. Yo sigo una política de lealtad a Dios, España y al Caudillo, Y, naturalmente, al príncipe. Y no sólo por razones afectivas; es así porque, dígame usted si no hay diferencia entre la España del año treinta a la del setenta. Lo que me parece retrógrado es volver a lo que ha fracasado y, si los genios políticos se inventan de nuevo los partidos, no me ilusiona, la verdad, llamarme liberal o conservador o socialista en el

sentido de partido político. Otra cosa es que hay que buscar una socialización. Ya se sabe que yo soy partidario de que el suelo urbano fuese propiedad municipal; así eliminaríamos la industria de la especulación. En fin, partidos, no; ahora, si puede haber tendencias... como pasa en las familias. Hay quien dice, que para arreglar algo vamos a saltarnoslo todo. Cuidado. Eso no entra en mis esquemas mentales.

Sobre si es mejor o peor para un alcalde la cercanía con el Gobierno, el señor García-Lomas. Responde:

—Mire, eso es igual. En esto hay dos teorías igualmente erróneas: Aquella por la que se cree que al poder cruzar la calle y explicar los problemas al Gobierno todo está resuelto en seguida y la que defiende todo lo contrario. Ya sabe usted: el peor de los arbitros se vuelve anticazero cuando el presidente del Comité de competición se sienta en el palco presidencial ¿Qué quiere que le diga? ¿Quién vive mejor el hijo que está cerca de casa o el que vive lejos? Hay preferencias sentimentales en todos los casos, desde luego, pero esto no es importante. Yo tengo agua porque la sierra está cerca, pero no tengo puerto. Todo tiene sus ventajas y sus inconvenientes. A mí se me cae una casa y a los diez minutos tengo allí al Gobierno. Ya ve.

## REAL AERoclUB DE ZARAGOZA

### ESCUELA DE PILOTOS

El Real Aeroclub de Zaragoza, con aviones modernos e instrumental ha organizado cursos para la obtención del título de Piloto Civil, cursos que darán comienzo el próximo día 30 de septbre.

Podrán asistir a las clases cuantas personas lo deseen, pues con este nuevo campo de actividad el Real Aeroclub Zaragozano, pretende, que en Aragón aumente considerablemente el número de personas capacitadas para pilotar un avión.

Para obtener informes y proceder a la inscripción con vistas a estos cursos de Piloto Civil, dirigirse a:  
Coso, 34 - Tfno. 21-43-78  
Delicias, 69 - Tfno. 33-49-19.

## A PARTIR DE MAÑANA ESTAN A LA VENTA LAS LOCALIDADES EN EL TEATRO FLETA PARA EL FAMOSO BALET SOVIETICO DE SIBERIA "KRASNOIARSK"

A medida que se acerca la fecha de presentación en nuestra ciudad del famoso Ballet Soviético de Siberia "Krasnoiarsk", crece el interés del público por este acontecimiento artístico de características excepcionales. En efecto, son ya abrumadoras las constantes llamadas y peticiones de reservas las que se vienen produciendo desde hace días, por cuyo motivo la Dirección del Teatro Fleta ha acordado abrir mañana las taquillas para facilitar al público de la capital y la provincia la adquisición de localidades, para las tres únicas representaciones, que se celebrarán el martes día 1, a las 7,15 tarde y 11 noche y el miércoles 2, a las 11,15 noche.

El Ballet Soviético de Siberia Krasnoiarsk ha constituido en Madrid la sensación del III Festival Internacional de Danza del Ministerio de Información y Turismo. Este famoso conjunto oficial soviético ha sido seleccionado por la U.R.S.S. como una de las más importantes embajadas artísticas del amplio folklore ruso.

## EL BARBARO ASESINATO DE ALBACETE

# Era un hombre NORMAL

ALBACETE, 25 (Logos).— La muerte violenta de los dos hijos del presidente del Consejo Provincial de Empresarios don Lorenzo López Saus, continúa siendo la máxima actualidad en Albacete y el tema de todas las conversaciones.

Según parece, los estudiantes que comparten el piso de la calle Mateo Villora, 17, con el supuesto agresor Eloy Masso Madrigal, vendedor ambulante de libros, coinciden en afirmar que nunca dió muestras de tener perturbadas sus facultades mentales y que su comportamiento era correcto siempre. Por otra parte, su apariencia era absolutamente normal.

### ¿SECUESTRO?

En los rumores que circulan con insistencia y con visos de tener base cierta, se dice que Eloy Massó intentó secuestrar al niño Juan López Jiménez para poder exigir rescate. Al parecer solicitó una entrevista con el niño en las cercanías de la Casa Sindical para hacerle unas preguntas con destino a una encuesta sobre temas juveniles e infantiles. Incluso se cree que fue autorizado, pero acompañado de su hermana María del Carmen, de 14 años de edad. La presencia de esta debió entorpecer los planes del agresor, impulsándole al brutal atentado que ha costado la vida a ambos al recibir profundos golpes con un bastón en la cabeza, con fractura de la base del cráneo.

También se dice abundando en lo anterior, aunque sin la confirmación oficial, ya que el asunto, bajo el Juez de Instrucción numero 2, don Augusto Monzón, no ha sido revelado por pertenecer al secreto del Sumario, que el agresor conservaba una carta para dirigirla al padre de los niños pidiendo varios millones de pesetas, que unos señalan en 15 y otros en 4, y que debía depositar en determinado lugar del bosque próximo a la ciudad conocido por La Pulgosa.

Asimismo se ha dicho que Eloy Massó tenía una relación de nombres, correspondientes a padres de niños, que proyectaba secuestrar en el futuro y que el de don Lorenzo López Saus presentaba una señal indicadora de ser la primera operación de secuestro.

Aunque repetimos que se carece de confirmación, éstas son las teorías que circulan más insistentemente, descartándose cualquier motivación de tipo sexual, por lo que se espera con verdadero interés el resultado de las investigaciones y diligencias que se llevan a cabo.

El sepelio del niño Juan López Jiménez estaba anunciado para ayer tarde, pero ante la noticia del fallecimiento de su hermana María del Carmen en la Clínica Puerta de Hierro de Madrid, fue demorado para realizarlo conjuntamente hoy al mediodía.

Por el domicilio de don Lorenzo Lopez Saus es incesante el desfile de amigos de la familia y de numeroso público, deseoso de expresarles su pesar, así como de autoridades y personalidades de la ciudad.

## Teatro FLETA

PROXIMOS 1 Y 2 DE OCTUBRE  
¡POR VEZ PRIMERA EN ZARAGOZA!



BALET SOVIETICO DE SIBERIA  
**KRASNOIARSK**  
120 COMPONENTES  
CONJUNTO OFICIAL DE DANZAS POPULARES DE LA U.R.S.S.

LA SENSACION DEL III FESTIVAL INTERNACIONAL DE DANZA DE MADRID  
Un espectáculo que arrebató a las multitudes!

MARTES 1 OCTUBRE. 7'15 y 11  
MIÉRCOLES 2 OCTUBRE. A las 11'15 noche

VENTA ANTICIPADA DE LOCALIDADES EN LAS TAQUILLAS DEL TEATRO PARA LAS TRES UNICAS REPRESENTACIONES A PARTIR DE MAÑANA, JUEVES  
RESERVAS TELEFONO 222331

DETENCION DE UN FALSO  
REPRESENTANTE DE CINE

## FOTOGRAFIABA A LAS «FUTURAS ESTRELLAS» EN TRAJE DE EVA

MALAGA, 25 (Cifra).— Un individuo que se hacía pasar por representante de la firma cinematográfica americana "Pictures Productions", ha sido detenido por funcionarios de la Brigada de Investigación Criminal en un hotel de lujo, en el que se hospedaba con el nombre de Fernando Rosell Garcés, natural de Badalona, cuando en realidad es de Valencia y su nombre y apellidos responden a las iniciales de J.M.U.

Este individuo, desde hace unos ocho meses venía recorriendo diversas capitales españolas e insertaba en la prensa local un anuncio en el que convocaba a "jóvenes bien parecidas que quisieran trabajar en el cine", para que acudieran al hotel a fin de someterlas a unas pruebas.

Cuando acudían las aspirantes a "estrellas" hablaba con ellas y hacía una selección. Las elegidas pasaban a la habitación donde les grababa un trozo de lectura y después les hacía diversas fotos, para lo cual les indicaba que tenían que quitarse la ropa, incluso la interior ya que, según les manifestaba, tal circunstancia era absolutamente necesaria para la firma americana.

Al detenido por la policía se le han intervenido numerosas revistas pornográficas que tenía en su poder, pruebas cinematográficas, impresos de la firma "Pictures Productions", cartas de jóvenes, fotografías y material fotográfico sin revelar, guiones cinematográficos, y una serie de recortes de los anuncios aparecidos con su fotografía en diversos periódicos y revistas.

Convicto y confeso ha pasado a disposición de la autoridad judicial.

Sobre las  
pruebas de  
selectividad

"EL NUMERO DE  
FACULTATIVOS  
ES ESCASO"

LA CORUÑA, 25 ("Europa Press").— Una nota oficial del Colegio de Arquitectos de Galicia remitida a los medios informativos en torno a las pruebas de valoración universitaria dice:

"Estimamos que no puede hablarse de masificación de la Universidad ni de pletera de graduados en un país como España y máxime en Galicia, donde el número de facultativos es enormemente escaso en todos los órdenes y que en rigor lo único que realmente interesa es mejorar la calidad de la enseñanza en todos sus niveles, lo que nos remite a una cuestión de política presupuestaria, de graduación del gasto público y señalamiento de prioridades".

"No se trata —añade el comunicado— de que haya un número excesivo de estudiantes universitarios, sino de que hay una dotación notablemente insuficiente de recursos para la enseñanza, tanto en lo que se refiere al número como a la calidad del profesorado, tanto en lo relativo a instalaciones como en lo que respecta a medios para la investigación".

## SEIS TONELADAS de ROPAS, MEDICINAS Y ALIMENTOS SALEN HACIA HONDURAS

MADRID, 25 (Europa Press).— Con la especial colaboración de "Iberia", Líneas Aéreas de España, han salido hacia Honduras, vía Guatemala, seis toneladas de Medicinas, ropas y alimentos enviados por Caritas y la Cruz Roja Española, como ayuda del pueblo español hacia el hondureño, gravemente afectado por el huracán "Fif", que ha asolado varias regiones del país centroamericano.

En concreto, Caritas ha enviado 1.131 kilos de medicinas varias consideradas como de inmediata necesidad o aplicación, en tanto la Cruz Roja remite 4.650 kilogramos de alimentos varios y ropas.

Por otra parte, el Gobierno estudia diversas medidas de ayuda a Honduras, las cuales se espera se concreten el próximo viernes, con ocasión del Consejo de Ministros.

### PETICION AL MINISTERIO DE COMERCIO

### URGE LA LEY DE PESCA

MADRID, 25 (Europa Press).— El ministro de Comercio, señor Fernández Cuesta, ha recibido hoy a una comisión de procuradores gallegos relacionados con el sector pesquero que le han expuesto los importantes problemas que tiene planteados este sector, al mismo tiempo que le han señalado la urgente necesidad de someter a las Cortes el proyecto de Ley de pesca, habida cuenta de la especial coyuntura por la que está pasando el sector pesquero.

Se considera urgente una programación de la flota de cara a los nuevos problemas, recientemente creados, a la nueva tecnología y a las necesidades del consumo, en este campo se destaca la necesidad de una rápida reestructuración de todo el sector comercial que afecta a la pesca.

El plan marisquero de Galicia fue objeto también de planteamiento, en ocasión a su mayor eficacia y, por último, se le expresó al ministro la inquietud del sector pesquero por la decisión que se pueda adoptar en el área de la Ría de Arosa, sobre industrias contaminantes.

DESDE HOY, EN CUENCA

## Junta general de la Hermandad Sacerdotal

● CUENTA CON MAS DE 2.000  
ASISTENTES

CUENCA, 25 (Logos).— Desde hoy y hasta el próximo día 27 se desarrollará en esta ciudad la junta general de la Hermandad Sacerdotal Española. Más de dos mil asistentes entre clérigos y seglares llegarán desde todos los puntos de España para seguir las jornadas de oración y estudio.

Hoy a las doce, tendrá lugar en la santa iglesia catedral una misa concelebrada en la que oficiará monseñor Guerra Campos, quien asimismo pronunciará la homilía.

Por la tarde, a las cuatro, comenzarán las jornadas de estudio. El escolapio Julio Campos pronunciará la primera conferencia sobre el tema "la verdad divina de la iglesia". A las siete de la tarde tendrá lugar la segunda a cargo del jesuita padre Francisco Paula Solá que disertará sobre "Teología católica y la nueva teología". A las ocho y media tendrá lugar una alocución de don Francisco José Fernández de la Cigüña, sobre "La crisis de la iglesia española vista por un seglar".

LA CONSTRUCCION MALAGUEÑA

## Pide al Gobierno soluciones urgentes

MALAGA, 25 (Europa Press).— "Salvar la construcción es salvar la economía malagueña. Toda la provincia se puede ver gravemente afectada si por parte del Gobierno no se dictan soluciones urgentes", ha señalado un portavoz del grupo de presidentes de las distintas organizaciones que integran el sector de la construcción, en una rueda de prensa celebrada tras una reunión de los mismos.

En dicha reunión, los asistentes acordaron visitar hoy al presidente del Sindicato Nacional del Sindicato de la Construcción y a los ministros de Relaciones Sindicales, Secretaría General del Movimiento y Trabajo, con el fin de presentarles un informe con la problemática y soluciones para el sector.

### SE OFRECE:

Joven 26 años, servicio militar cumplido, cuatro idiomas, radio-telegrafista marina mercante, buena presencia, para relaciones públicas. Teléfono 370039.

# Elija una de estas posibilidades:

compre un  
Apartamento-Sofico  
para:

**1.º** Alquilarlo a Sofico  
y cobrar el alquiler  
desde el primer día.

**2.º** Alquilarlo a Sofico,  
no cobrar el  
alquiler y recibir otro  
apartamento  
totalmente gratis  
a los seis años.

**3.º** Vivirlo  
Vd. mismo.



## SOFICO

Claudio Coello, 124  
Tel. 262 44 30 (12 líneas)  
Madrid-6

Deseo recibir más información, sin compromiso alguno por mi parte.

Mi nombre \_\_\_\_\_

Mi dirección \_\_\_\_\_

Mi teléfono \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

1.ª Posibilidad

2.ª Posibilidad

3.ª Posibilidad





EL PRESIDENTE DE LA O. P. E. P.

## RECHAZA las DECLARACIONES de FORD

QUITO, 25 (Efe).— El presidente de la cuarentésima primera reunión de los Países Exportadores de Petróleo "O.P.E.P.", y ministro ecuatoriano de Recursos Naturales, capitán de navío Gustavo Jarrin Ampudia, rechazó enérgicamente anoche aquí las declaraciones y amenazas del presidente de los Estados Unidos, Gerald Ford, y del secretario de Estado Henry Kissinger, contra los países miembros del citado organismo.

Los países de la "O.P.E.P." están férreamente unidos en la defensa de los nuevos precios del petróleo de exportación, y cuentan en este proceso con la simpatía y respaldo de los países del tercer Mundo" dijo Jarrin Ampudia, que agregó que las declaraciones de los dos estadistas norteamericanos, al culpar a los países productores de petróleo de la inflación mundial, son

totalmente falsas, puesto que, explicó, las causas fundamentales para ello son las desorbitadas ganancias de las compañías explotadoras, y de los fabricantes de los productos derivados del petróleo y los altos impuestos con que estoshansido de gravados.

En fuentes oficiales se conoció también anoche, que en la sesión de Consejo de

Ministros efectuada hoy, el presidente del Ecuador, general Rodríguez Lara respaldó totalmente la posición del Ecuador en la "O.P.E.P." y felicitó al ministro Jerrin Ampudia, "porque su acción (en la conferencia de Viena) ha fortificado los pronunciamientos y la posición del Gobierno ecuatoriano en la defensa de sus recursos naturales".

### Conferencia mundial sobre energía

#### ● FRANCIA CONSTRUIRA SIETE NUEVAS CENTRALES NUCLEARES

DETROIT, 25 (Efe-Reuter).— Francia proyecta la construcción el año próximo de siete nuevas centrales eléctricas

movidas por energía atómica para hacer frente al constante aumento de los precios del petróleo, manifestó ayer Roger Gaspard, presidente del Comité francés en la Conferencia Mundial sobre Energía.

Francia tiene en construcción este año seis plantas, y la primera estará terminada en un plazo de cinco años, manifestó Gaspard en una conferencia de prensa.

Garpard es presidente electo del Consejo Ejecutivo Internacional de la Conferencia Mundial sobre Energía, que celebra reuniones actualmente en Detroit, y cuyo tema principal gira en torno al futuro de las centrales eléctricas tanto movidas por derivados del petróleo como a las termo-nucleares.

### Para hacer frente al petróleo

#### ● POLITICA COMUN NORTEAMERICANA-BRITANICA

WASHINGTON, 25 (Efe-Reuter).— El ministro de Asuntos Exteriores, James Callaghan, indicó ayer al presidente Ford que Inglaterra y los Estados Unidos podían elaborar una política común para hacer frente al constante aumento de petróleo.

Callaghan recordó las conversaciones mantenidas ayer con el presidente Ford y el secretario de estado, Henry Kissinger, en la Casa Blanca, y se refirió explícitamente a la advertencia proferida por ambos estadistas de que el incesante aumento de los precios del petróleo podía acabar con la estabilidad mundial.

Callaghan dijo en este sentido: "Tenemos las mismas líneas de pensamiento" y añadió: "Estoy convencido de que podemos trabajar juntos". El ministro de Asuntos Exteriores británico se trasladó ayer a Washington desde la sede de las Naciones Unidas en Nueva York.

Moscú, Washington y la cuestión chipriota

# TODOS

# QUIEREN MEDIAR

- GROMYKO QUIERE LLEVAR EL ASUNTO POR EL SENDERO DE LA O. N. U.
- KISSINGER SE ESFUERZA EN PONER ACUERDO A GRECIA Y A TURQUIA

NUEVA YORK, 25 (Crónica de Marilyn BERGER del "Washington Post", especial para "ARAGON/exprés").—

EL secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, se reunió ayer con los ministros de Asuntos Exteriores de Grecia y Turquía a fin de determinar si existen posibilidades de llegar a una solución para la cuestión chipriota.

Kissinger visitó al ministro de Asuntos Exteriores George Mavros y posteriormente recibió al jefe de la diplomacia turca, Turan Gunes. El portavoz del departamento de Estado, Robert Anderson, dijo que el objeto era "ver si podemos hallar un terreno común", entre las partes para llegar a una solución.

Entretando en la "ONU", el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei A. Gromiko, pidió la retirada de tropas extranjeras de Chipre y una conferencia internacional "dentro del marco de las Naciones Unidas". Gromiko declaró: "El problema de Chipre debe ser sacado del estancamiento resultante de los intentos de la Organización del Tratado del Atlántico Norte para resolverlo, dentro de

la oscuridad política y con los intereses estrechos de los círculos militares". Moscú ha intentado desempeñar un papel en las negociaciones chipriotas.

Kissinger dijo a las Naciones Unidas el lunes que "los Estados Unidos, están dispuestos a desempeñar un papel aún más activo que en el pasado a fin de ayudar a las partes a encontrar una solución al centenario problema de Chipre". Pero, dijo, "terceras partes nunca pueden obrar milagros, no anclados en la realidad. Las terceras partes pueden alentar a los que se encuentran envueltos a fin de que reciban intereses más amplios. Pueden ayudar para alcanzar elementos de acuerdo mediante la interpretación de los puntos de vista de unos y otros, así como de diversas motivaciones. Pero ningún mediador puede tener éxito a menos que las partes deseen genuinamente su atención y estén dispuestas a hacer frente a las difíciles decisiones necesarias para lograr una solución".

Las reuniones de ayer constituyeron solamente un esfuerzo inicial por parte de Kissinger. Acordó ver a Mavros de nuevo el próximo domingo cuando vaya a Nueva York, y desayunar con Gunes el lunes por la mañana a fin de continuar las discusiones.

### En el sumario del Watergate

WASHINGTON, 25 (Por George LARNER Jr. del Washington Post en exclusiva para "ARAGON/exprés").

LOS abogados del presidente Richard Nixon prometieron ayer dar un informe al juez John J. Sirica sobre la salud de Nixon tan pronto como sea posible, según han declarado fuentes bien informadas.

El expresidente ingresó en el hospital de Long Beach el lunes pasado para una semana con el fin de que se le haga un chequeo y reciba tratamiento de la flebitis de su pierna izquierda. Nixon ha recibido ya dos citaciones para actuar como testigo en el juicio sobre el caso Watergate que comenzará en Washington el uno de octubre.

Dos de los abogados de Nixon en Washington Herbert J. Miller jr. y Raymond G. Larroca, se entrevistaron con el juez Sirica y acordaron mantener en secreto la conferencia anterior al juicio.

En una breve nota proporcionada a los periodistas, incluso antes de que la reunión acabara, el juez dijo que no iba a hacer ningún comentario sobre la sesión y pedía a todos los que estaban que no dieran ningún tipo de información.

A propósito del juicio, que comenzará el uno de octubre, John Sirica dijo que quería evitar toda "publicidad que puede resultar en cualquier caso perjudicial".

El fiscal especial para el caso Watergate, Leon Jawoski, sugirió la semana pasada que Sirica nombrará una comisión especial que determinara si Nixon estaba en condiciones de actuar como testigo. Sin embargo, un portavoz del juez ha indicado que Sirica no piensa hacer tal cosa, por lo menos de momento.

"El tribunal no va a llevar a cabo ninguna acción contra el expresidente a menos que se descubra algo reprobable", declaró el portavoz de Sirica, Todd Christofferson.

# Dudas en torno al testigo Richard Nixon



LONG BEACH, (California (E.E.UU.)).— El ex-Presidente Richard Nixon, precedido por su hija Julie Nixon Eisenhower se dirige a la entrada del Memorial Hospital en esta localidad, donde ingresó ayer para recibir tratamiento a su flebitis en la pierna izquierda. Nixon entró por la puerta del servicio, seguramente para evitar a los periodistas, que aguardaban en la puerta principal. Abajo, en el centro, el ex-secretario de prensa de Nixon, Ronald Zeigler. Telefoto: Cifra Gráfica-Upi.

# LLUVIA de condecoraciones en el ESTE

Mientras en Checoslovaquia cambian cuatro insignias de Engels por una del Real Madrid

BONN, 25 (Crónica por Miguel MOYA HUERTAS, de la Agencia Efe, especial para "ARAGON/express").—

Las condecoraciones del tercer Reich forman en el catálogo de coleccionistas de "antigüedades recientes" una lista de objetos caros. Desde la "medalla al mérito materno" hasta las cruces de guerra pasando por los emblemas que galardonaban a los cosecheros de vino del Mosela. Actualmente, los alemanes occidentales no acostumbran a lucir sus condecoraciones o, mejor dicho, los botones de solapa de la única cruz que la Bundesrepublik concede. En esto se diferencian de sus antepasados de la primera posguerra mundial. Y, desde luego, de sus consocios tan queridos del Mercado Común: los franceses. Es presumiblemente cierta la teoría de los que atribuyen este abstencionismo a la influencia norteamericana.

Los militares de las Fuerzas Armadas federales siguen fieles a la tradición. En los uniformes de coroneles y de generales —ya que de ese grado para abajo jefes y oficiales, por razones obvias, rara vez ganan en la paz un distintivo— vemos pasadores que perpetúan el recuerdo de una acción en los frentes. Hitler usaba la cruz de hierro, como ex-cabo de infantería con buena hoja de servicios agredida en las trincheras del oeste. "Ese cabo de Bohemia... decía el mariscal Hindenburg despectivamente, hablando del "Fuehrer" y confundiendo el Braunau de Inn, la villa natal de Hitler, con el otro Braunau. La condecoración mas preciada hoy en día, lo mismo que antaño, es la "por le merite" fridericiana de lema afrancesado: la versión "con espadas" no se otorga en estos federales tiempos. El proxista máximo del país —Ernst Juenger— que escribe tallando palabras como diamantes—cuya juventud se templó en los cuarteles y en los campamentos, posee la cruz de referencia, que puede quiparse a la laureada individual. Erich Mende, político liberal poco afortunado en la vida pública alemana, es otro laureado de esta categoría.

—¿A como venden ustedes esa estrella de esmalte con las barbas reproducidas de Engels?

—Esta insignia ha bajado mucho de cotización. Cambiamos cuatro de Friedrich Engels por una del Real Madrid, F.C. En los países del Este acostumbran al turista a que lleve puesta la insignia del hotel que habita. Los vendedores

callejeros de periódicos, en Alemania Oriental, usan uniforme del Cuerpo de Correos. Los aficionados a la estampa militar podrán fotografiar a sus anchas la calle socialista en la que dominan las botas y guerreras, gorras y espadines. Los paisanos se prenden las condecoraciones en sus chaquetas y no precisamente en modelo de escala reducida. Breznev por ir más allá de Unter den Linden en esta glosa, se pone sus dos medallas de oro, es decir, no se las quita nunca de su traje de paisano. Algunas personas o muy jóvenes o muy poco enteradas imaginan que los regimenes comunistas han tirado por la borda la usanza burguesa de las condecoraciones. Grave error. Son sistemas que educan a la sumisión acendrada y que saben premiarla. En la República Democrática alemana en "Politbüro" es generoso amigo de diseminar anualmente una lluvia benéfica de unas 1750 condecoraciones, tanto a entes colectivos como a personas físicas.

Los alemanes menos importantes siempre obtendrán su premio de consolación y recibirán la medalla de "activista" o de "maestro de mérito". El año 1972 llovieron 171.000 medallas de "esforzado del trabajo". Cada Ministerio dispone de sus galardones y los prodiga: cuando el Politbüro carece de argumento para premiar, por falta de merecimiento específico del ciudadano, a quien ningún Ministerio acierta a encuadrar en sus baremos horroríficos, entonces se recurre a la "medalla del antifascista" y se sale de apuros.

YA NO HAY DUDA

## HAMBRE EN HONDURAS

- El embajador americano denuncia la dramática situación
- El huracán ha destruido el 35 por ciento del producto nacional bruto

TEGUCIGALPA (Honduras), 25 (Crónica por Stanley MEISLER, de "Los Angeles Times-Efe", especial para "ARAGON/express").—

HONDURAS, que está tratando de conseguir alimentos, ropas y refugios para millares de damnificados por el huracán "Fifi" se enfrenta a un futuro que podría ser aun más lóbrego que la situación que prevalece hoy en día.

El embajador norteamericano, Phillip V. Sánchez, que ha realizado una visita a todas las zonas devastadas, dijo ayer en conferencia de prensa: "Este país se enfrenta ahora a una situación dramática, en la que literalmente, millares de personas no sabrán cuando podrán hacer la próxima comida...".

"El problema crucial —dijo el embajador— es empezar..." Sánchez añadió que ya tenía conocimiento de que habían muerto de inanición algunas personas.

El embajador resaltó que era posible que apareciera el fantasma del hambre en breve, dado que "el hambre alcanzará a las personas insuficientemente alimentadas, que cuentan con escasos recursos".

"No había suficientes alimentos en Honduras antes del huracán y ahora la situación es aún peor...".

Las manifestaciones hechas por el embajador sobre el hambre en Honduras se derivaron de su propia observación de los graves daños registrados en las cosechas por las inundaciones derivadas del paso del "Fifi" la semana pasada. La mayor parte de la cosecha bananera de la nación resultó destruida y gran número de granjas en las que se cultivaba maíz y judías quedaron sumergidas bajo las aguas. Un 70 por ciento de la población hondureña —que cuenta casi con tres millones de habitantes— son campesinos, siendo el mayor porcentaje de América Central.

Las autoridades estiman que el huracán ocasionó entre 7.500 y 8.000 muertos. Dejó sin hogar entre trescientas y trescientas cincuenta mil personas y destruyó el 35 por ciento del producto nacional bruto de la nación.

El embajador dijo que fueren cuales fueren las cifras estadísticas, había un hecho concluyente, que "este país pasa por momentos muy difíciles. Tiene necesidad directa de ayuda. Los hondureños se consideraban miembros de un país en vías de desarrollo con potencial futuro... lo que está ahora cada vez más distante...".

MUNDO expres

COMIENZAN LOS PREPARATIVOS REELECCION DE M.a ESTELA

BUENOS AIRES, 25 (Efe).— Al cumplir un tercio del mandato presidencial que finaliza en 1977, comenzó a gastarse una aparente campaña para la reelección de María Estela Martínez de Perón como presidente de la República Argentina.

La iniciativa partió del gobernador de la provincia de la Rioja, patria chica de la presidente.

El gobernador Carlos Menen dijo que el domingo pasado los riojanos decidieron iniciar la campaña para la reelección de María Estela Perón en un acto público realizado en la ciudad de Lujan.

El propósito de esta "madrugón" es terminar definitivamente "con quienes están jugando a la herencia general Perón", añadió.

En medios políticos locales se comentó que la iniciativa del gobernador de la Rioja es meramente particular, puesto que en algunas esferas del justicialismo se comenzó a proyectar esa iniciativa.

DETIENEN A LOS ASESINOS DE MARGARITA SAAD

ACAPULCO (Guerrero, Méjico), 25 (Efe).— La policía de Acapulco informó ayer que detuvo a cuatro individuos que confesaron ser los autores de secuestro y muerte de Margarita Saad, de 48 años, cuyo cadáver apareció el pasado 13 de septiembre.

Al parecer, los secuestradores —cuyo nombre no se dio a conocer por el momento—, dieron muerte a su víctima después de haber cobrado como rescate aproximadamente tres millones de pesos.

El cadáver de Margarita Saad encontrado detrás de un hospital, en este puerto del sur de Méjico. Su secuestro había sido seguido de una serie de comunicados firmados por el "Comando Femenil Ernesto Che Guevara".

Para casos que no revistan gran urgencia

## El Pentágono quiere utilizar a la Guardia Nacional

WASHINGTON, 25 (Crónica por Michale GETLER, de "The Washington-Post" Efe, en exclusiva para "ARAGON/express").—

EL Pentágono se dispone a solicitar del Congreso poderes para movilizar 50.000 reservistas y miembros de la Guardia Nacional durante tres meses sin necesidad de declaración de estado de urgencia nacional o aprobación del Congreso.

El Departamento de Defensa desea poder emplear las reservas rápidamente en situaciones tales como el puente aéreo del otoño pasado para abastecimientos militares a Israel, durante la guerra de Oriente Medio.

La propuesta también está en relación con el empeño del Pentágono de prestar más atención a la necesidad de mantener listas para el combate a las reservas y reforzar la capacidad de las fuerzas activas, reducidas a 2.100.000, muy por debajo del nivel anterior a la guerra de Vietnam.

El Pentágono ha anunciado también que a principios del próximo año, transferirá 128 aviones cisterna de abastecimientos en pleno vuelo del servicio regular a escuadrillas de la reserva. Estos tetramotores forman parte de la fuerza que reabastece a los bombarderos B-52 norteamericanos del "Strategic Air Command".

La medida pretende proporcionar "misiones reales" a las unidades de reserva que mejoren su preparación para el combate y eleven la confianza de las fuerzas en servicio activo respecto a la operatividad de las reservas en tiempos de guerra.

PREOCUPA LA REDUCCION DE FUERZAS MILITARES, DISPONIBLES DENTRO DEL PAIS

EL DISCURSO DE PUERTO RICO

El Departamento de Defensa ha revelado estos importantes cambios posibles en un discurso al que no se le ha dado mucha publicidad del secretario de defensa William K. Brehm el lunes pasado en Puerto Rico.

Brehm también da detalles sobre la dependencia de las reservas de la proyectada expansión de 13 a 16 divisiones del ejército para 1978.

Los planes actuales, ha comentado Brehm, prevén la existencia de unos 30 batallones —cada batallón de unos 700 hombres— de tropas de la reserva y de la Guardia Nacional para cubrir las filas de 11 divisiones. Lo que respecta un 25 por ciento del potencial de combate de tales divisiones.

Las otras cinco divisiones, probablemente las estacionadas en Europa, serán de tropas regulares incluso en tiempos de paz.

Las unidades de la reserva y de la Guardia Nacional continuarán en la reserva en tiempos de paz, pero serán adiestradas y se les asignarán divisiones concretas, a las que habrán de acudir en caso de movilización.

La parte más controvertida de los proyectados cambios es la petición que el pentágono ha e hacer al congreso para que le conceda autoridad para movilizar. Actualmente se requiere o la previa declaración de estado de urgencia nacional o la aprobación del congreso.

"Evidentemente reconocemos que en caso de que se concedieran tales poderes, habrían de ser empleados judiciosamente" —ha explicado Brehm y ha señalado— porque en caso contrario se podría lesionar gravemente el reclutamiento y las permanencias en la reserva y en la Guardia Nacional en momentos en que el ejército depende mucho de ello.

Brehm, no obstante, ha comentado que el pentágono sabe bien que los voluntarios de la reserva y de la Guardia Nacional han facilitado apoyo en el pasado sin necesidad de movilización en situaciones tales como el puente aéreo israelí del año pasado.

Brehm ha señalado, que la reserva y la Guardia Nacional seguirán siendo las preferidas en caso de estados de urgencia no muy graves, pero que hay situaciones en que se precisa contar con unidades seleccionadas para proteger intereses nacionales. Por tanto, ha comentado que se ha de arrinconar la idea de que estas unidades solo han de utilizarse en caso de una guerra como la segunda mundial.

Ya en enero de 1973 el pentágono sugirió que en caso de crisis contraria prioritariamente con las unidades de reserva. En vez de con los reclutamientos del momento, como sucedió en el caso de Vietnam, por lo que se debía tener bien preparadas e integradas tales fuerzas para el combate.

## EN LA PRISION DE ZARAGOZA

Los conflictos que han tenido lugar en los últimos días en la prisión de Zaragoza, a consecuencia de las tensas relaciones existentes entre reclusos políticos y reclusos comunes, tuvieron ayer una manifestación "cara al público" cuando ante las autoridades civiles y militares que presidían los actos en honor de Nuestra Señora de la Merced, patrona de las prisiones españolas, manifestaron ruidosamente su protesta los veintiseis reclusos políticos que desde el pasado día 20 se hallan encerrados en las celdas de castigo de la prisión.

Ayer, cuando el arzobispo de Zaragoza, monseñor Cantero Cuadrado, trataba de iniciar la Misa, éstos reclusos políticos comenzaron a golpear las puertas de sus celdas de castigo, que están en una galería superior situada sobre el lugar en que tenía lugar el acto religioso. Al mismo tiempo, estos reclusos profirieron gritos de "libertad, libertad".

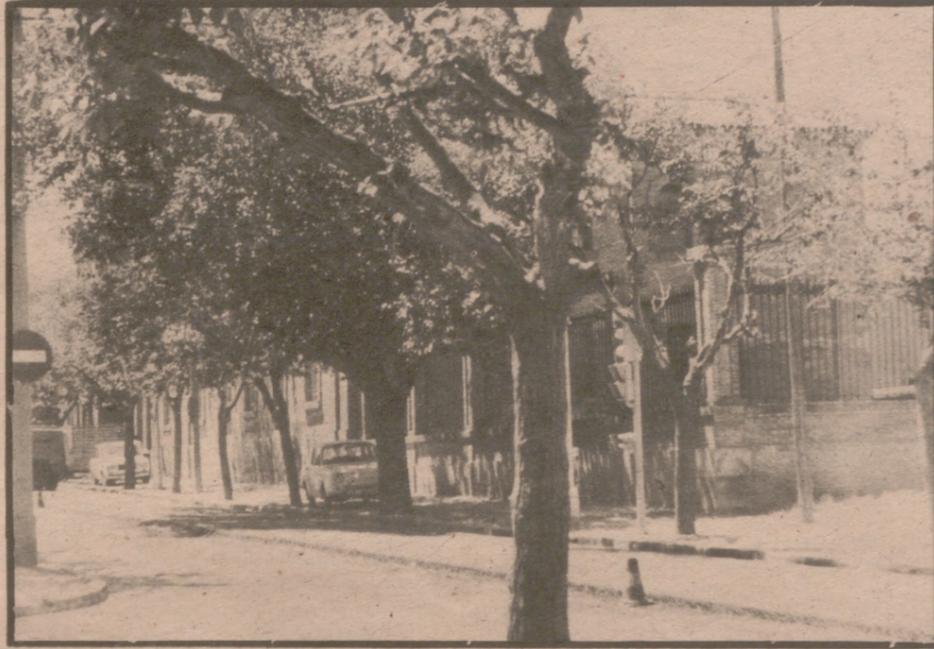
Posteriormente, un recluso de los que asistía a la misa interpelló en voz alta a Monseñor Cantero, manifestando la inoportunidad del acto que se celebraba si se tenía en cuenta que había presos políticos encerrados en celdas de castigo. Parece ser que más tarde el Arzobispo y el recluso que le interpelló sostuvieron una conversación privada, de la que no hemos podido obtener referencia alguna.

### SIN COMUNICADO OFICIAL

Esta mañana, a las diez, el director de la prisión, don José Mateo Pérez Sánchez, que me atendió —a pie firme— en la misma puerta de su despacho, me respondió que no podía hacer ninguna declaración ya que, por ser un funcionario de la Dirección General de Instituciones Penitenciarias, no estaba facultado para pronunciarse públicamente sobre este asunto.

No obstante, insistí y le pregunté al señor Pérez si era cierto que existe una tensión entre presos políticos y comunes, de resultados de la cual se han producido algunos enfrentamientos entre unos y otros. El director de la prisión no negó ni afirmó nada sobre la cuestión que le planteaba, indicándome que si deseaba tener información oficial debía dirigirme a la dirección general en Madrid. Esto fue todo.

# 26 RECLUSOS POLITICOS en HUELGA de HAMBRE



32 RECLUSOS POLITICOS

La prisión de Zaragoza está considerada oficialmente como un centro de detención preventiva, pero desde hace unos cuatro meses han ingresado en la misma reclusos que ya están cumpliendo condena. En estos momentos se hallan encerrados allí treinta y dos reclusos políticos, miembros de diversas organizaciones clandestinas, entre los que se encuentran separatistas vascos de la E.T.A., anarquistas de la C.N.T. y afiliados del Partido Comunista Español y de Comisiones Obreras, entre otros.

Aproximadamente, desde hace unos cuatro meses, comenzaron a llegar a la

prisión de Zaragoza los reclusos políticos para cumplir condena y parece ser que desde los primeros momentos se ha creado una atmósfera de tensión entre ellos y algunos grupos de reclusos comunes. La causa de esta tirantez estriba en que unos consideran que los otros reciben trato de favor por parte de la dirección del centro. Y viceversa.

Tampoco debe ser ajena a este conflicto la inadecuación de las instalaciones penitenciarias a las necesidades actuales de lo que debe ser un centro destinado, al menos teóricamente, a la recuperación social de los reclusos, tema del que se han ocupado ampliamente, no hace mucho, los diarios madrileños "Informaciones" y "Nuevo Diario".

### EL ENFRENTAMIENTO DEL DIA 20

Las difíciles relaciones de reclusos políticos y comunes en la prisión de Torrero desembocaron finalmente en un violento enfrentamiento, que tuvo lugar el pasado día 20 del mes en curso, en los comedores de la prisión, enfrentamiento motivado por el aparentemente baladí tema de la elección de un programa de televisión.

Durante este choque, un grupo de reclusos políticos llevó la peor parte, teniendo que abandonar el comedor bajo

● Se inició el pasado viernes, tras un choque entre reclusos comunes y políticos

● Ayer, éstos prorrumpieron en gritos de protesta durante la Misa celebrada en honor de Ntra. Sra. de la Merced

la amenaza de los reclusos comunes, superiores en número a aquellos. Al día siguiente, sábado 21, diez reclusos políticos fueron internados en las celdas de castigo, donde de inmediato se declararon en huelga de hambre.

Mientras, los veintidós reclusos políticos restantes redactaron un escrito, que pensaban hacer llegar al director general de Instituciones Penitenciarias. Para ello solicitaron, el mismo sábado una entrevista con el director de la prisión. El señor Pérez Sánchez les recibió el lunes, y, al parecer, los reclusos políticos no quedaron satisfechos del resultado de esta entrevista, tras la cual dieciséis de ellos se declararon también en huelga de hambre, siendo internados seguidamente en las celdas de castigo. Estos veintiseis reclusos políticos son precisamente los que ayer prorrumpieron en gritos de protesta cuando monseñor Cantero iniciaba la Misa en honor de la festividad de Nuestra Señora de la Merced, fiesta que este año se ha desarrollado en el ambiente de tensión que es lógico suponer. Como se ha dicho líneas atrás, el director de la prisión no ha querido comentar estos hechos.

José HENRIQUEZ

## MINUTO DE CIERRE

SEIS LIBRES DE CARGO Y DOS BAJO FIANZA  
8 de los DETENIDOS de BETANZOS, en LIBERTAD

El arzobispo de Santiago visitó en la cárcel al sacerdote detenido

LA CORUÑA, 25 (Logos).— Ocho de las diez personas detenidas el sábado día 14 en Betanzos, por supuesta reunión ilegal, han sido puestas en libertad, tras su permanencia en la prisión provincial, desde la noche del día 17; de ellas, 6 quedaron libres de cargo y 2 bajo fianza.

Seis de estas personas recibieron la comunicación de su libertad a las diez de la noche del lunes 23. Entre ellas se encuentran don Fernando Solla, maestro que trabaja en la Comunidad Cristiana de Sésamo con el párroco don Ramón Valcárcel.

Don Ramón Valcárcel Vega, de 39 años de edad, párroco de Sésamo fue puesto en libertad a la una y media de la tarde de hoy, a la vez que don Luis Muruzabal Arlegui, valenciano, residente en Fene y enlace sindical de la Compañía APLINSA, auxiliar de ASTANO.

Al parecer las seis personas que quedaron libres en la noche del lunes, no tienen cargos de qué responder. En cuanto al sacerdote y al enlace sindical quedaron libres, una vez diligenciado el mandamiento de libertad bajo fianza de diez mil pesetas.

Permanecen aún en la prisión provincial de La Coruña, doña Ariadna Elisa Tortosa Hernández, nacida en Argentina y educada en Barcelona; tiene 20 años, está casada y ha cursado estudio de Magisterio. También está todavía en la prisión provincial, don Manuel de la Iglesia Caruncho de 20 años, estudiante, joven que en su día fue campeón gallego de tiro con carabina.

Estas dos personas se cree que están acusadas de ser las promotoras de la reunión. Según nuestras noticias todavía no han nombrado abogado. Una de las seis personas liberadas sin cargo, es el esposo de doña Ariadna

Fuentes dignas de crédito indican que el Padre Valcárcel que fue detenido en un café de Betanzos, asumió la responsabilidad de la hoja que se estaba leyendo, lo cual solo puede considerarse como un gesto de generosidad, ya que realmente se aseguró que él no participó en dicha redacción.

De esta forma quiso irrogarse la responsabilidad suma. Así lo prueba según las mismas fuentes el hecho de que los restantes detenidos al tener conocimiento de este proceder declararon que el Padre Valcárcel es inocente de la confección de la hoja en cuestión.

### NO QUERIA PRIVILEGIOS

Monseñor Suquia, arzobispo de Santiago acudió a la cárcel a las seis de la tarde del domingo, para visitar al sacerdote. Parece ser que de acuerdo con el Concordato, existía la posibilidad de que el arzobispo no concediese autorización de procesamiento, pero el Padre Valcárcel rogó a monseñor Suquia que no hiciese uso de esta prerrogativa, ya que no deseaba privilegios. No obstante, los otros detenidos pidieron al sacerdote que hiciese uso de todos sus derechos.

Cuando al mediodía de hoy se difundió la noticia de la libertad del sacerdote, toda la localidad de Sésamo se alegró sobremedida. Precisamente los feligreses iban a iniciar en el día de ayer el rezó del Santo Rosario en comunidad, así como una oración especialmente compuesta para rogar por la libertad de su párroco. Hasta algunos vecinos de Sésamo quisieron pagar la comida de su párroco y de los restantes detenidos durante el tiempo de detención.

Nos consta que varios matrimonios coruñeses que acuden los domingos a misa a Sésamo, escribieron al arzobispo de Santiago, alabando la labor pastoral del Padre Valcárcel y saliendo al paso de falsos rumores que surgieron a raíz de la detención del sacerdote. Los vecinos de Sésamo habían dicho: "No queremos otro cura que no sea el Padre Valcárcel".

## CACERES

# LOS ABOGADOS NO ESTAN CONFORMES

CON LAS CONTESTACIONES DADAS POR EL GOBIERNO SOBRE EL APROVECHAMIENTO CONJUNTO TAJO-SEGURA

CACERES, 25 (Logos).— El Colegio Provincial de Abogados de Cáceres mostró su disconformidad con las contestaciones dadas por el Gobierno a la provincia.

La Junta de Gobierno del mencionado Colegio Provincial, reunida bajo la presidencia de su Decano, señor Rosado Mayoralgo, adoptó el siguiente acuerdo: "Creando interpretar el unánime sentir de los miembros de este ilustre Colegio, la Junta de

Gobierno muestra su plena y absoluta disconformidad con las contestaciones dadas por el Gobierno en el "Boletín Oficial de las Cortes" de 20 julio de 1974 a las preguntas y ruegos formuladas por el procurador en Cortes de representación familiar por esta provincia, don Marín Palomino Mejías sobre el obligado cumplimiento e inmediata ejecución de lo dispuesto en la Ley de aprovechamiento conjunto de los ríos Tajo y Segura del 19 de junio de 1971, en la que se contemplan numerosas e importantes obras y acciones a realizar en la provincia de Cáceres y otra de la cuenca del Tajo.

El 13 de octubre próximo

## INAUGURACION de la «CIUDAD DEPORTIVA»

ZARAGOZA, 25 ("ARAGON/exprés").— Ya hay fecha fijada para la inauguración de la Ciudad Deportiva del Real Zaragoza C. D. En efecto, el presidente del Club nos ha comunicado esta mañana que, reunida la Junta Directiva se ha acordado celebrar la inauguración el día 13 de octubre próximo.

# ECONOMIA

● Aprobado el contrato de sesiones mutuas

## Entre las empresas nacionales de Petróleos de Aragón y Navarra

MADRID 25 (Europa Press).— Ha sido aprobado el contrato de cesiones mutuas entre la Empresa Nacional de Petróleos de Aragón S.A.—ENPASA— y la Empresa Nacional de Petróleos de Navarra S.A.—ENPENSA— en la titularidad de permisos de investigación de hidrocarburos, según dispone un decreto que publica hoy el Boletín Oficial del Estado.

El contrato fue acordado el 29 de septiembre de 1970 y como consecuencia del mismo, la titularidad de ambas empresas en los permisos de investigación objeto del contrato queda establecida así: "Enpasa, 60 por ciento, y Enpena, 40 por ciento. Dichos permisos de investigación son: "Graus", "Aínsa", "Tolva", "Monesma", "Aren", "Trem-lsona", "La Guardia de Ares", "Lucena", "Castro del Río", "La Rambla", "Mortilla de Palancar", "Plama", "Llucha Mayor", "Inca", "Santa Margarita", "Lanz", "Ostiz", "Villarayo", "Valdivieso", y "Ubierna". Asimismo, el Boletín Oficial del Estado publica dos órdenes del Ministerio de Industria por las que se declaran extinguidos los

permisos de investigación de hidrocarburos en la zona I "Onzonilla", "Valencia de Don Juan", "Mayorga", y "Vilalon de Campos"—de los que era titular la sociedad investigadora petrolífera—

y se acepta la renuncia a los permisos de investigación en la zona I denominados "Mar Cantábrico I, II, III y IV"—que habían sido adjudicados al I.N.I. Signal Iberica Company y Asbland Petroleum INC—

### Para construir plataformas petrolíferas

## LA «BAZAN» EN CONTACTO CON COMPAÑÍAS AMERICANAS Y NORUEGAS

MADRID 25 (Europa Press).— La Empresa Nacional Bazán, del grupo del I.N.I. ha establecido contactos con varias compañías norteamericanas y noruegas que han pedido ofertas de construcción de plataformas para prospecciones petrolíferas, según informa en su último número el semanario "Petróleo".

Al parecer, hasta el momento no se ha llegado a ninguna conclusión, si bien se estudia la posibilidad de que en los astilleros gaditanos de la Bazán pudiera ser acometido este tipo de construcciones.

Los directivos de esta empresa estiman que tanto los astilleros de San Fernando como los técnicos de la compañía son adecuados y tienen la tecnología necesaria para emprender estos trabajos.

El citado semanario añade que precisamente la escasez de plataformas de perforación preocupa hoy a las compañías petrolíferas y, en concreto, a las que operan en España, que incluso llegaron a formar un "pool" a fin de poder ofrecer un contrato con un programa de perforaciones a alguna empresa propietaria de plataformas sin que hasta el momento hayan dado resultado. No parece, prosigue, que vaya a conseguirse nada hasta que no termine, con la llegada de las dificultades climáticas del invierno, la campaña del mar del norte.

Por otra parte, el astillero vigués "Hijos de J. Barrera" tiene ya en fase de terminación su segunda plataforma para prospección petrolífera.

## Los bancos privados pueden ampliar su capital social

MADRID 25. (Logos).— Se autoriza a los bancos privados, incluso al Exterior de España, para realizar ampliaciones de su capital social según una orden del Ministerio de Hacienda que hoy publica el "BOE" a efectos de lo dispuesto en el apartado 8 del artículo 45 de la Ley de Ordenación Bancaria, de 31 de diciembre de 1946.

Los bancos privados que se propongan ampliar su capital

social deberán comunicar sus proyectos al Banco de España, en la forma que este establezca, remitiendo simultáneamente copia de la documentación al consejo superior bancario, que deberá emitir informe en el plazo de diez días. El Banco de España podrá acordar la suspensión del proyecto y lo notificará al banco interesado en el plazo de 15 días naturales.

Esta orden entrará en vigor mañana.

## Las perspectivas de progreso de los países en desarrollo

# CORREN PELIGRO

## INFORME DEL BANCO MUNDIAL

MADRID 25. (Logos).— "No mejorará en la década de los 70 la suerte de 800 millones de personas en los países en desarrollo sin un intenso esfuerzo mundial de ayuda", señala el Informe Anual del Banco Mundial, facilitado a la prensa, días antes de que se celebre en USA la Asamblea Anual del Banco.

El ejercicio de este año (junio 73-junio 74), se caracteriza por los cambios trascendentales en la economía mundial, destacándose, "que las perspectivas del progreso económico y social de un gran número de países en desarrollo se encuentran en serio peligro. Este peligro es mayor para los países más pobres".

Los hechos que caracterizan esta crisis son:

- 1.- La acelerada inflación, especialmente de los precios de las materias primas y de los bienes industriales.
- 2.- El definitivo alza de precio del petróleo y sus derivados.
- 3.- La escasez de granos y fertilizantes.
- 4.- La realineación de las tasas de cambio y su flotación.
- 5.- La reducción de las tasas de crecimiento de los países desarrollados.

Según el informe las perspectivas de hace un año, según las cuales el índice de crecimiento del PNB de los países en desarrollo se cifrará en una cota superior al 6 por ciento, se reducirá. El crecimiento de los países más pobres, en general los populosos, será tan bajo que habrá estancamiento en el ingreso per capita.

En el ejercicio recién terminado el Banco otorgó fondos por valor de 4.313 millones de dólares a 75 países en desarrollo. El 25 por ciento de estos créditos fueron sin interés, el resto a intereses del 7,25 por ciento pagaderos entre 10 y 25 años con varios períodos de gracia.

## En el primer semestre Nuestros pagos sumaron 139'6 millones de dólares

MADRID 25. (Europa Press).— En el primer semestre del año nuestros pagos en concepto de asistencia técnica y royalties sumaron 139,6 millones de dólares, según datos facilitados por el Banco de España. El mes en el que efectuamos mayores pagos por este concepto fue febrero con 36 millones de dólares.

En el citado período, nuestros ingresos por asistencia y royalties alcanzaron los 17 millones de dólares, destacando enero con 3,3 millones de dólares como mes con una cifra más elevada. Nuestro déficit en el primer semestre fue de 122,6 millones de dólares.

Comparando estas cifras con las de igual período del pasado año se observa que ha habido aumentos en ingresos y en pagos por asistencia técnica y royalties, que fueron de 12 millones y 121,6 millones de dólares, respectivamente en enero-junio de 1973, el déficit fue entonces de 109,6 millones.

## La mañana en la BOLSA

MADRID 25 (Servicio especial del Banco de Vizcaya para "ARAGON/express").— Dentro de la situación actual que la bolsa desarrolla, se está produciendo un aspecto que responde a una perspectiva de mercado que quizás se constituya en normativa de ahora en adelante.

Nos referimos al demérito con que cotizan los derechos de suscripción en las ampliaciones de capital, en comparación con sus respectivos valores teóricos y con el desarrollo de los cambios de las acciones antiguas.

Así como anteriormente las diferencias entre acciones antiguas y acciones nuevas mediante compra de derechos, estaban muy limadas y las cotizaciones de las acciones antiguas y las cotizaciones de los derechos seguían un paralelismo más o menos ajustado, en la actualidad hay una real y fuerte disociación entre ambas cotizaciones.

En el momento actual hay un momio de más de 70 enteros limpios a favor de las acciones nuevas de Banco Central y de 20 en Telefónica.

¿Qué quiere esto significar? A nuestro entender, así como anteriormente el mercado registraba una demanda para derechos, bien fuera en operaciones de canje mediante venta de acciones antiguas y subiguiente entrada en acciones nuevas a través de derechos, o bien de nuevas inversiones más favorables mediante suscripción, en el momento actual de acusada escasez dineraria el destino de los derechos de suscripción es en su mayor parte el de las realizaciones, como un complemento de rentabilidad, o como una búsqueda de efectivo, sin que exista por parte del propietario de los títulos un interés en incrementar su cartera, pensamiento que puede estimarse como comprensible a la vista del interrogante que presenta el actual panorama bursátil.

### BILBAO

Sorprendente cambio de humor en la bolsa bilbaína, dominada hoy por una demanda muy apreciable, que hace que se extiendan los signos positivos a la mayoría de los sectores.

Desde el primer corro eléctrico se ha observado una gran actividad con cotizaciones ágiles y revalorizaciones generales, con expresiones positivas de 9 enteros en Hidrola y Unión Eléctrica, 6,5 en Iberduero; 4 en Viesgo y 3 en Sevillana.

Igual discurrir favorable ha tenido el sector siderometalúrgico donde las ganancias son de 8 enteros en Cerrajería, 7 en Aceros y Babcock y 2,5 en Hornos. Los bancos han estado hoy favorecidos por una demanda interesada y salvo algún leve reajuste, las ganancias están en Bancaya más 20, Banesto más 17 y varios más con ganancia de 15 enteros.

Ganancias en las Químicas de 19 enteros en Explosivos, 15 en Petróleos y 10 en Papelera y en el grupo de Monopolios discrepancia en Telefónica ganando sus acciones 3 enteros y perdiendo sus derechos 5 pts.

# DISOCIACION

## ENTRE LAS ACCIONES ANTIGUAS Y LAS NUEVAS

### MADRID

En el mercado central se ha operado un cambio de tendencia, que dando la bolsa al final con dinero muy extendido, prácticamente a todos los grupos.

Por sectores, en bancos, se ha observado unos ligeros descensos, excepto en Banco de Vizcaya que sube 20 enteros, si bien al cierre todos en general quedaban pedidos.

### BARCELONA

Tras la fiesta de ayer, la

tanda ha tenido tonos distintos al pasado viernes, aunque hay que considerar que las mejoras de cambio las han recogido precisamente aquellos valores que habían resultado más castigados con anterioridad, tal ha sido el comportamiento del sector eléctrico en general, del grupo de cementos y construcción y de algunos valores del sector químico donde Explosivos gana 30 y Petróleos 28 enteros.

Termina la sesión con una mejor disposición que en días anteriores.

## Cambios de la sesión de hoy



FACILITADOS POR

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA

40 AGENCIAS URBANAS

Oficina Central: SAN JORGE, 8

487 OFICINAS EN 5 PROVINCIAS

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

## BOLSA DE MADRID

BANCOS	Preced.	HOY
Banco Zaragozano.....	1.360	1.295
Banco Exterior.....	630	550
Banco Central.....	920	915
Banco Español de Crédito.....	760	740
Banco Hispano Americano.....	697	697
Banco de Santander.....	1.009	990
Banco Popular Español.....	864	864
Banco de Bilbao.....	1.070	1.065
Banco de Vizcaya.....	855	875
Banco Occidental.....	—	—
Banco Atlántico.....	942	875
Banco Industrial de Cataluña.....	550	—
Banco Ibérico.....	929	920
ELECTRICAS		
Hidro,Española.....	154	162
Sevillana.....	142	148
Cantábrico.....	141	145
Eléctrica Viesgo.....	143	146
Hidro,Cataluña.....	119	120
Iberduero.....	215	223
E. Reunidas.....	101	—
Unión E. Madrileña.....	145	150,5
Fenosa.....	124,5	124,5
Fecsa 5.000.....	138	145,5
Fecsa 1.000.....	140,5	147,5
MINERAS		
Ponferrada.....	160	155
Duro Felguera.....	115	—
SIDEROMETALURGICAS		
Altos Hornos.....	212	216
Auxiliar F.C.....	89	90
ALIMENTACION		
Azucarera.....	135	—
Ebro.....	710	710
Aguilas.....	209	212
QUIMICAS		
Petróleos.....	374	392
Explosivos.....	275	—
Energías.....	160	165
CONSTRUCCION		
Dragados.....	930	955
Urbis.....	224	—
Inmobiliarias Metro.....	254	254
Vallehermoso.....	223	—
VARIOS		
Telefónica.....	341	265
Galerías Preciados.....	565	530
Campsa.....	208	208
Tabacalera.....	—	—
Astilleros.....	114	116
Metro.....	150	151
Unión Fenix.....	630	—
Ahorrofondos.....	1.482,81	1.483,07
Seat.....	—	—

# Los TRIBUTOS

\*\*\*\*\*

Escribe:  
**ANGEL  
MALLO**



# OTRA VEZ LA REFORMA FISCAL

**E**L Decreto-Ley de 30 de noviembre por el que se aprobó y más tarde se desarrollarían modificaciones de algunos conceptos impositivos, desde luego nunca podría aspirar a constituir una verdadera reforma del Sistema tributario español, aunque estas modificaciones implicasen algunas cualidades intrínsecamente buenas. Por esta razón desde estas líneas se le calificó como "Mini-reforma".

En una visión de conjunto podemos asegurar ya, después de casi un año de vigencia que estas modificaciones han conseguido muy poca cosa, como no sea la obtención de más recursos para financiar la constante alza del gasto público.

El pueblo pide cultura a todos los niveles de manera gratuita o por lo menos que sobrecargue en una parte mínima el presupuesto familiar; se piden mejores medios de comunicación, en definitiva se exigen las mejores condiciones para alcanzar la meta de bienestar social. Es una aspiración lógica de un pueblo que cada día está sintiendo nuevas y mayores necesidades en función a su grado de evolución.

Nada de esto se puede conseguir con unas modificaciones de conceptos tributarios aunque se hayan realizado con meditación y estudio, pues lo único que se ha logrado ha sido dotar a nuestro bacheado sistema fiscal de una cierta flexibilidad para acometer con eficacia la constante elevación del

gasto público, ¿a cambio de qué?

Estoy de acuerdo de que se deba de luchar contra el fraude fiscal, plaga general no solamente de nuestro país, sino en todos los sistemas económicos actuales, pero también hemos de estar de acuerdo en que al propio tiempo de ir creando una conciencia fiscal, debemos de dar en contrapartida la total confianza en la forma de distribuir los ingresos de los contribuyentes, en la forma drástica de combatir la evasión de capitales y en la manera de ir bajando la imposición indirecta y ampliando la directa.

A nuestro entender éstas son las aristas más alarmantes que hacen que nuestro sistema fiscal sea algo que todavía no nos pertenezca en común, como debería de ser.

## LUZ VERDE A LA REFORMA TRIBUTARIA

Hemos leído en revistas especializadas que según parece desprenderse de las declaraciones de nuestro Ministro de Hacienda, se ha encendido la luz verde para iniciarse los pertinentes estudios de una verdadera reforma tributaria.

No entramos ni salimos, el asiduo lector de estas colaboraciones conoce perfectamente mi criterio, de que es preferible una verdadera reforma que los remiendos que le están poniendo a una vetusta y anticuada normativa fiscal, pero hagámonos examen de crisis, en los instantes actuales de crisis que atraviesa la economía

española paralela a la que afronta el mundo entero, ¿es momento oportuno para hablar de reformas tributarias?

No rotundamente no, aunque de las frases pronunciadas por nuestro Ministro de Hacienda parece desprenderse la idea de que precisamente esta crisis es la que exige un nuevo planteamiento de normas fiscales, más bien creo que lo que en primer lugar exige el país económicamente hablando, es una estabilidad de que hoy carece, un estudio del gasto público más adecuado, menos alegre, es decir una política de austeridad en el gasto público para que a su vez se pueda exigir la misma política en el contribuyente y en general en el ciudadano español. A ésto se llama predicar con el ejemplo.

## LA HACIENDA PUBLICA NO PUEDE HACER MILAGROS

No podemos pedir milagros de la Hacienda Pública ni tampoco creemos que haya nadie con una mediana formación que crea que los actuales problemas económicos planteados por la crisis que estamos sufriendo se resuelvan haciendo trabajar horas extraordinarias a los funcionarios de la Casa de la Moneda, fabricando más billetes de banco; los problemas son más profundos.

El pueblo sabe que el progreso social habido en nuestro país a una velocidad que ha sobrepasado todos los límites normales, tiene un precio y lo estamos pagando.

Tratar de paliar estas graves incidencias con una reforma fiscal exclusivamente no dará ningún resultado positivo.

Por otra parte, no dudo en afirmar que el contribuyente español tiene una instintiva resistencia frente al tributo.

Si se quiere allanar el camino es inevitable un condicionado:

1.- Que el contribuyente tenga la certeza de que su dinero se invierte escrupulosamente.

2.- Que igualmente se le informe, (hoy carecemos de toda información no sabemos por qué motivos) que la carga tributaria se reparte con justicia.

Sin convencer al ciudadano de estos dos postulados, ni una reforma tributaria ni más parches a las normas ya existentes nos llevarán a un resultado feliz, porque no es suficiente

que el dinero público se invierta con acierto y honestidad, es necesario que el pueblo lo conozca.

Punto básico para lograr una conciencia fiscal en la nación, meta que para alcanzarla queda mucho camino por recorrer.

Se habrá conseguido ésta cuando el ciudadano tenga la certeza de que el pago de un impuesto es un deber moral que debe de ser realizado con la misma escrupulosidad que cualquier otro.

Este es el camino, y mientras no se inicie así, sobran reformas y sobran frases más o menos constructivas, pues el milagro es un atributo exclusivamente divino.

## Altos Hornos de Vizcaya en Sagunto se integra en Altos Hornos del Mediterráneo

MADRID, 25. (Europa Press).— El pasado mes de julio se procedió en Bilbao a integrar la fábrica que posee en Sagunto la empresa Altos Hornos de Vizcaya, en la sociedad Altos Hornos del Mediterráneo, según ha informado en una rueda de Prensa el presidente de ambas empresas, don Juan Miguel Villar Mir. El objeto de esta integración —dijo— se realiza como paso previo a la fusión entre Altos Hornos de Vizcaya y Altos Hornos del Mediterráneo, que tendrá lugar en el próximo año.

La integración se llevó a cabo, en primer lugar, constituyendo una empresa filial de Altos Hornos de Vizcaya denominada Altos Hornos de Sagunto. Posteriormente, la totalidad de las acciones de esta sociedad fueron compradas por Altos Hornos del Mediterráneo, con lo que

se disolvió la firma Altos Hornos de Sagunto.

Asimismo, se llevó a cabo una emisión de obligaciones por importe de 3.300 millones de pesetas y con garantía hipotecaria de parte del establecimiento industrial de Sagunto, con el fin de financiar la operación.

Igualmente, se firmaron los acuerdos adoptados por ambas sociedades pero la gestión de la fábrica de Sagunto a partir del momento de su integración en Altos Hornos del Mediterráneo.

Según dijo el señor Villar Mir, las ventajas que, tanto desde un punto de vista nacional, como desde el particular del grupo Altos Hornos de Vizcaya, se derivan de la integración de la factoría de Sagunto en Altos Hornos del Mediterráneo son evidentes. Entre ellas señaló como principales las siguientes:

—Facilitar el trasvase

del personal especializado que requiere la cuarta planta siderúrgica para la explotación de su primera fase y la utilización para dicho personal de los centros de formación profesional y asistenciales que posee la factoría de Sagunto.

—Permitir la utilización del actual puerto de Sagunto para la construcción de la cuarta planta y, más adelante para su explotación.

—Facilitar la utilización, también inmediata, de los talleres de calderería y mantenimiento de la actual factoría para la construcción de esta cuarta planta siderúrgica.

—Y finalmente, poner a disposición de Altos Hornos del Mediterráneo una importante superficie de terreno sobrante en la actual factoría, y que tiene indudable importancia para construir esa gran planta siderúrgica

que actualmente se encuentra en fase muy adelantada.

### DATOS DE LA OPERACION

Por otra parte, los acuerdos económicos que regulan la operación establecen que la venta de la factoría de Sagunto se ha realizado por un valor de 4.414 millones de pesetas, importe al que se ha llegado tras la peritación de las instalaciones de esta empresa, para establecer su valor real actual. El cobro por Altos Hornos de Vizcaya de esa cantidad se ha realizado mediante una emisión de obligaciones que Altos Hornos del Mediterráneo ha puesto en el mercado para este fin y que ha alcanzado un total de 3.300 millones de pesetas, y los restantes 1.114 millones han sido por absorción de Altos Hornos del Mediterráneo

de una serie de créditos para financiar el circulante industrial que se traspassa.

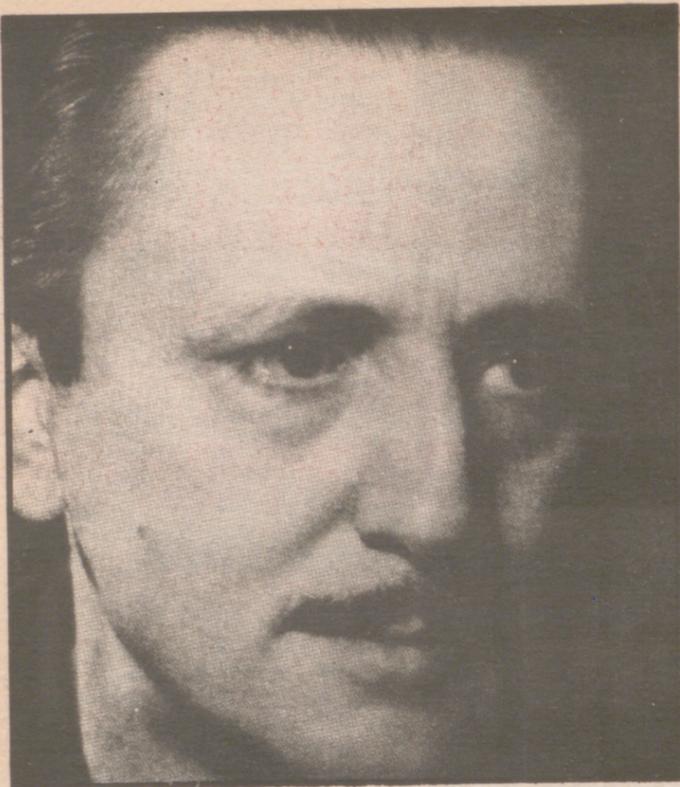
El valor líquido anteriormente citado es consecuencia de valorar los terrenos e instalaciones que posee la factoría de Sagunto a precios reales actuales y no a los convencionales que figuraban en los libros.

La gestión de la factoría de Sagunto seguirá siendo realizada por Altos Hornos de Vizcaya, con lo que se obtendrán, entre otras ventajas, una eficacia de su explotación, el evitar la duplicidad de servicios de todo tipo en dos sociedades que marchan hacia la fusión, y también que la organización de Altos Hornos del Mediterráneo se pueda dedicar exclusivamente a la construcción de la cuarta planta siderúrgica integral.

Por último, el presidente de Altos

Hornos de Vizcaya destacó que, según el convenio, Altos Hornos del Mediterráneo no pagará a la primera sociedad por los servicios de gestión y dirección de la factoría de Sagunto, sino simplemente se tendrá su participación proporcional en los gastos reales correspondientes a los servicios generales de Altos Hornos de Vizcaya que sean utilizados.

Como dato final, el señor Villar Mir, indicó que se encuentra muy adelantada la primera fase de construcción de la Cuarta Planta Siderúrgica en Sagunto, cuyo valor se eleva a unos 14.400 millones de pesetas (cifra que es prácticamente igual a la prevista hace cuatro años, cuando se programó esta siderúrgica), y se espera que se pueda poner en marcha esta primera fase que la forman un tren de laminación en frío, a finales del próximo año 1975.



# QUIEN ES BUERO VALLEJO

Del 5 al 9 de septiembre Buero Vallejo ha sido noticia fuerte en Zaragoza. La juventud, especialmente, se ha volcado a ver las contadas representaciones de su última obra estrenada en enero con éxito clamoroso en Madrid: "La fundación". Estos artículos pretenden dar al lector no iniciado una idea exacta de quién es BUERO VALLEJO. Están redactados por nuestro colaborador, especialista en la materia, cuya reciente Tesis Doctoral ha versado precisamente sobre el drama de la libertad de Antonio Buero Vallejo.

**A**NTONIO Buero Vallejo es hoy, sin duda alguna el número uno en el teatro de España. Desde 1949, en que estrenó su primera obra, "Historia de una escalera", hasta "La fundación", ha ido dando muestras de su talento excepcional, de su tesón exigente y cuidadoso, de una perfección literaria fuera de discusión. Su lema es: "la calidad por encima de la cantidad". Es un hombre que vive sólo para el teatro, pero que ha hecho del escenario de sus obras el resonador de las máximas inquietudes del sector de cada una de sus obras. "¡Buero, pueblo! ¡Buero, pueblo!" —le han gritado en repetidas ocasiones, en medio de aplausos y vítores. Pero Buero, a pesar de ser ya "académico", reconocido en España y en el extranjero como el genio actual del teatro español, es un hombre modesto. "Sócrates español del siglo XX", se le ha llamado, con toda propiedad "Yo no soy un hombre que se crea perfecto —ha dicho—; ni estáticamente orgulloso de su proceder y de sus obras. Soy un hombre en movimiento y, por lo tanto, muy a menudo insatisfecho conmigo mismo, tanto en el terreno de la creación como en el de la conducta". Y es también austero. Ni tiene coche ni aspira a poseerlo. Vive únicamente del teatro.

Pero este Buero Vallejo de hoy tiene una historia personal, conocida de pocos, una biografía atormentada de sucesos y de recuerdos. El que hoy estrena apoteósicamente una obra maestra, o ayer aparecía en la televisión con "Las Meninas" "El concierto de San Ovidio" o "Historia de una escalera", ha pasado horas dramáticas ante la prisión y muerte de su padre, don Francisco, ante su propia condena a muerte por adhesión a la rebelión o su libertad condicionada, ante la necesidad de escoger entre la adorada pintura o el enigma del teatro.

Que la vida nos marca, que Buero Vallejo es uno de los marcados, en su existencia y en su creatividad, eso no lo puede dudar honradamente nadie. El, por lo menos, no lo duda. "Mi vida profesional y privada están conectadas", ha confesado en una ocasión. Por eso sus obras están marcadas también con el marchamo de la tragedia de una guerra, de un pueblo torturado, de una pasión aferrada a la libertad y a la honradez por encima de todo.

## ● MARCADO POR EL ARTE

Buero Vallejo nació en Guadalajara, en 1916. Desde muy temprano manifiesta una gran afición al dibujo. Su padre, militar retirado del Cuerpo de Ingenieros, inteligente, culto, sensible, observó las dotes extraordinarias que manifestaba Antonio. Y fue recogiendo en un álbum, pacientemente, lo que iba saliendo de aquellas manecitas inexpertas. Buero conserva, hoy día, como oro en paño, ese álbum. "Hay en él dibujos desde los cinco años".

Pero simultáneamente se despertaba en Buero una afición que, con el tiempo, adquiriría los caracteres de una pasión: el teatro. A los ocho años, en 1924, pide para Reyes un teatrillo de juguete "que constaba de un pequeño escenario de cartón y madera, muñecos recortables, efectos de luz, varios decorados y diversos textos". Buero jugó con él, desde esa edad "el juego más fascinante de su vida".

En la biblioteca de su padre nace también, desde bachillerato, su afán de leer. Leer e imaginar. Hoy, Buero recuerda aquellos años y los ve como la semilla de lo que había de ser. "Veo en el niño que fui un inquieto fabulador de peripecias en los remotos juegos infantiles; lector, pues, embrionario y hasta declamador precoz de poesías de nuestro romancero".

Pero su pasión es la pintura. Sus dibujos desfilan, en el álbum, como una odisea en miniatura de personajes fabulosos, hombres del "Oeste", del "Pulgarcito", del "TBO". Y hay también en él cabezas de personajes históricos y literarios, fundidos curiosamente con "los mosqueteros": Ruben Darío, Bécquer, Hamlet; y una historia del traje realizada con gracia, minuciosidad e ingenio. Hay también un dibujo estrambótico con el título (que evoca toda una línea de sus obras) de "Un sueño"; un "Sagrado Corazón" y un "Jesús Crucificado", que aparecerá con el tiempo, obsesivo y dramatizado, en "Llegada de los dioses".

Buero estudia Bachillerato con el que después será poeta Ramón de Garciasol y que evocará al Buero de aquellos días en uno de sus poemas.

*"Antonio, vente como entonces, orillas del Henares, a ver pasar la tarde por el río; volveremos más claros los pesares. Vamos a callar juntos por la tierra sabrosa de la infancia, hermano mío, y mira tanta flor de tanta guerra"*

Y más adelante:

*"Buero Vallejo, don Antonio", llama el profesor. "Presente", le responde una voz niña agraz..."*

Con su narración "El único hombre", obtiene el primer premio en un concurso literario convocado para alumnos de Segunda Enseñanza y de Magisterio de Guadalajara.

A sus trece o catorce años, ve actuar por primera vez, en Guadalajara, a don Ricardo Calvo. Al llegar a casa, traza rápidamente un apunte-retrato, de memoria, del célebre actor.

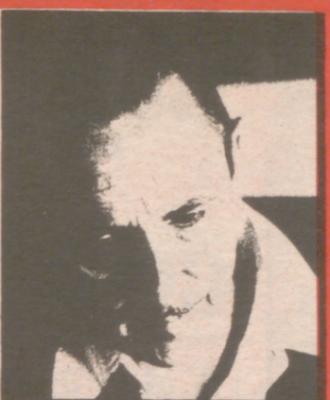
Pero al final del bachillerato ha escogido con decisión: la pintura. Plantea su objetivo en casa y pide permiso a su padre para ir a cursar pintura a Madrid, a la Academia de Bellas Artes de San Fernando. Es 1933. Madrid es un

hervidero político y literario en que se dan cita los del 98 con los de la "generación del 27": Lorca, Alberti, Guillén, Miguel Hernández, Dámaso Alonso... "Un verdadero siglo de oro" —comenta Buero nostálgico— que tardará en repetirse. Y, al mismo tiempo, un huracán de la república, con sus bandazos, sus esperanzas y sus amenazas. Al padre de Buero le cuesta otorgar el permiso. Pero, al fin, accede. Buero estudiará en el "Bellas Artes" y llegará a ser algo en la pintura. La literatura y el teatro ocupaban ya un segundo lugar. "Pensaba, tan solo, ser pintor y jamás se me hubiera ocurrido entonces que pudiera un día dedicarme al teatro."

## ● EL DRAMA DE LA GUERRA

El estallido del 36 sorprendió a Buero





# EL HOMBRE

en que se los de la a, Alberti, z, Dámaso o de oro" que tardar tiempo, a, con sus s amenazas a otorgar e de. Buero y llegará eratura y eundo lugar r y jamás s tonces que teatro.

casí con veinte años, la "edad militar". Es el momento más dramático y doloroso de su vida. De momento, tiene que cortar con la pintura. Tiene también que escoger bando. Buero se apunta, sin vacilar, a la izquierda. Trata de ir al frente como voluntario, pero ni puede ni le dejan.

«En sustitución de tan brillante perspectiva, que a la larga me habría costado la cabeza, me adscribí a la F.U.E.»

Trabaja en el taller de plástica para la organización, en la misma escuela de Bellas Artes. Da clases a obreros con una entrega admirables, como universitario.

Al cumplir los veinte años, es movilizada su quinta. Estamos ya en enero o febrero del 37. Pero, en el entretanto, ha ocurrido el drama familiar. Me lo cuenta él mismo, en una de sus cartas:

«Cuando, al principio de la guerra, el General Mola habló de que Madrid lo tomaría la "5.ª columna", ello determinó aquí un enorme número de detenciones preventivas. Mi padre, en situación de disponible en aquel momento, fue detenido también, sin ninguna acusación concreta; como el jefe del Ejército resultaba sospecho, pero él no conspiraba ni se había sublevado. Por el momento, la cosa no

parecía grave; cuanta información obtuvimos coincidía en asegurar que, pasados algunos meses, la mayor parte de estos detenidos sería puesta en libertad —y así pasó, meses después, con mi hermano, teniente de Ingenieros, detenido asimismo.

«Pero, en los primeros días de noviembre de 1936, el asedio a Madrid se hizo muy fuerte, parecía que la capital iba a caer; se produjo la gran crisis política del traslado del Gobierno a Valencia y del nombramiento de una Junta de Defensa para regir la capital. Fueron fechas de enorme tensión, en las que no hubo apenas autoridad, y en las que, ante la inminente probabilidad de que Madrid cayera, organizaciones y grupos más o menos incontrolados sacaron de las cárceles a numerosos detenidos para fusilarlos sin formación de causa. No hemos sabido quiénes serían los que sacaron, con otros, a mi padre. Pero, en la noche del 6 al 7 de noviembre (parece que la más peligrosa del asedio y la que acarreó mayor número de víctimas), mi padre salió de la prisión (pues al día siguiente ya no estaba allí; "había sido trasladado", y nada más volvimos a saber de él. Sin duda, sería fusilado en Paracuellos, como la mayor parte de los fusilados aquellos días.»

A Buero no le gusta hablar de aquellas fechas, ni de las siguientes. Hay en ellas demasiado dolor, demasiados desgarrones íntimos. La familia no comprende su actitud de afiliación a un sector que ha asesinado a su padre.

«Que lo sentí en el alma, no voy a encarecérselo. Pero seguí siendo "de izquierdas", cosa que muchos, incluso algunos familiares, no pudieron comprender y les pareció monstruoso. Tal vez ni usted mismo lo comprenda. Pero, o se abomina de toda política, o se comprende que toda política comporta sus crimines. Y yo, aunque muy joven entonces, me percataba muy bien de eso.»

Tremendas palabras que marcan el comienzo de un itinerario político azaroso para Antonio Buero Vallejo.

«Me incorporé a un Batallón de Infantería. Unos días de instrucción en Madrid y concentración del Batallón en Villarejo de Salvanes, para terminar la capacitación. Allí, unas dos semanas. Reclaman a tres de nosotros, elegidos por la lista de profesiones, para la Jefatura de Sanidad de la XV división, con sede en un puesto de mando entre Chinchón y Morata de Tajuña. Nos incorporamos y trabajo desde entonces en las actividades culturales de la sanidad (periódico, murales, li-nos técnicos, etc.), de dicha división en el frente del Centro. A finales del 1937, en fecha que tampoco recuerdo con exactitud, el Comandante Jefe de Sanidad de la División es nombrado Jefe de Hospitales del Ejército de Maniobra y nos llevan con él, a dos o tres de sus colaboradores. Nos trasladamos a Valencia —sede de la Jefatura— y yo continúo en mis actividades, tanto allí como en el puesto de Campaña o los frentes de Aragón, viviendo después toda la retirada republicana en este frente de unos y otros pueblos, y el corte de la zona en dos, va a mediados del 38 (ahora Ejército de Levante, pues la maniobra le ha fusionado con él bajo este único nombre). El resto de la guerra, repartido entre Valencia, Bétera (Jefatura de Sanidad en Campaña). Terminó la guerra en Valencia. Dos o tres días en casa de un amigo. Me voy a la estación para tomar algún tren hacia Madrid. Dos días subido en él, pero no sale...»

Buero Vallejo, a la altura de sus recuerdos bélicos, confiesa, en 1967, a Pedro Rodríguez, enviado del diario "Arriba", que él "no ha matado a nadie".

**Gabriel Campo Villegas**

CONTINUARA



Miranda Frey:



# “Sé que voy a tropezar con muchas dificultades”

◆ «Las asociaciones familiares deben planificar su actividad, reunirse y hacer peticiones»

◆ «Hay muchas cosas por hacer»

Declaraciones del nuevo delegado provincial de la Familia

—Bueno, creo que sí lo sé... Tendré mucho trabajo, muchas cosas por hacer, pero en fin... ¿por qué me lo pregunta? ...

—Pues porque va a necesitar de toda su sabiduría para llevar adelante este cargo, en estos momentos...

**E**L movimiento asociacionista familiar vive en Zaragoza unos momentos cruciales y su desarrollo futuro depende en gran parte de la línea de actuación que siga quien tiene en sus manos las riendas de la Delegación Provincial de la Familia, bien se convierta en cauce de aspiraciones o bien en muralla infranqueable.

Don Manuel Miranda Frey, madrileño de ascendencia gallega y zaragozano por adopción, pues vive aquí desde que tenía tan solo cuatro años, es el nuevo titular de la Delegación de la Familia en esta provincia. Cuenta 59 años de edad, está casado y tiene nueve hijos. Hace dieciocho años que abandonó la Milicia, cuando ostentaba el grado de comandante de Infantería de Marina y en la actualidad trabaja al frente de una delegación de productos farmacéuticos. También ostenta las presidencias de la Hermandad Provincial de Ex-cautivos y de la Federación Provincial de Tiro, y es asesor permanente de la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes.

### “TENDRE MUCHO TRABAJO”

La personalidad del nuevo delegado de la Familia no era, sin embargo, muy conocida en los ambientes familiaristas zaragozanos, circunstancia que originó bastante revuelo en su momento, aunque, como en tantas otras situaciones de la vida, al final volvieron las aguas al cauce de cada día. Ya veremos qué depara el futuro.

Por lo pronto y con el ánimo de conocer algo más del ser y el entorno del señor Miranda Frey, hemos sostenido esta conversación, que se desarrolló en su domicilio, ante el fiel testigo del magnetófono y junto a los numerosos trofeos que nuestro entrevistado ha cosechado en su larga actividad deportiva como tirador y participante en competiciones náuticas.

—Antes que nada, señor Miranda, quisiera preguntarle si sabe usted bien dónde le han metido...

—Yo creo que en este cargo, o en cualquier otro, uno puede conocer lo necesario en unos cuantos meses. Sé que me voy a tropezar con muchas dificultades y que voy a necesitar bastante energía, pero, aunque no presumo de organizador, he logrado organizar muchas cosas, desde el principio tal final, en cuestiones deportivas.

—¿Tiene experiencia en cargos políticos?

—La única experiencia que tengo es haber sido consejero provincial del Movimiento durante seis u ocho años y estar al frente de la Hermandad de Ex-cautivos desde hace diez.

—¿Ha recibido en esta ocasión algún consejo por parte del gobernador civil, sobre la forma en que debe actuar?

—Me ha dado muchos consejos sobre planificación del trabajo y me ha dicho que tendré que emplear toda mi energía; que voy a enfrentarme con muchas dificultades; que él me ayudará y que es muy posible que triunfemos. Vamos a tratar de encauzar a las asociaciones familiares de forma que sean unas verdaderas asociaciones de ayuda y colaboración a las autoridades, para que podamos conocer las necesidades y los problemas de las familias.

### “UNA COSA MUY RAPIDA”

—¿Había realizado anteriormente algún tipo de actividad relacionada con las asociaciones familiares?

—Bueno, en la misma casa de la Delegación de la Familia están las instalaciones de la Hermandad de Ex-cautivos, por lo que he tenido bastante contacto con mi antecesor en el

cargo, el fallecido Emilio Gazo, y conocía cómo trabajaba y cómo se ha multiplicado para que la provincia de Zaragoza fuera la que más asociaciones tuviera.

—¿Cómo y cuándo se enteró de que iba a suceder al señor Gazo?

—Me enteré en Cambrils, en agosto pasado, cuando estaba allí de vacaciones. El gobernador me llamó y me ofreció el puesto, pero en el primer contacto le dije que no, porque no me encontraba en las condiciones necesarias a causa de mi trabajo y de mi actividad deportiva, que es lo que verdaderamente me gusta. Sin embargo, el gobernador me pidió que lo pensara y ya en la segunda llamada que me hizo, como me dijo que me necesitaba pues tenía confianza en mí, acabé aceptando. Ha sido muy rápido, excesivamente rápido, porque me hubiera gustado esperar un poquito, ya que estas cosas son un poco complicadas y hay que verlas despacio.

—Su designación ha sorprendido; ¿estaba usted enterado de que se hablaba de otras personas para este cargo?

—Yo he sido ajeno a todo este revuelo. Hasta que regresé de Cambrils no tuve

noticia de que había otros candidatos, de los que me han dado cuatro o cinco nombres. De todas formas, yo conozco al gobernador desde hace muchos años y creo que él me conoce bastante bien porque ambos somos de Marina y durante doce o catorce años hemos tenido una gran actividad en Cartagena, donde había entonces muchos presos y muchos condenados a muerte o a cadena perpetua y donde nosotros fuimos unas veces fiscales, otras defensores, y otras miembros del jurado... En fin, hemos tenido muchos contactos personales.

### FAMILIA Y POLITICA

—El presidente del Gobierno prometió hace unos meses, en Barcelona, potenciar el papel político de la Familia en la estructura del régimen. ¿Cómo ve usted el futuro en este sentido?

—Considero al presidente del Gobierno como un hombre muy eficaz, pero actualmente no hay en el país un ambiente muy favorable para muchas cuestiones. Desde luego, no cabe duda de que hace diez años todo parecía más estabilizado. Ahora estamos pasando por un momento francamente difícil, aunque espero que no transcurra mucho tiempo antes de resolverse esta situación tan aparentemente dudosa. Respecto a la Delegación de la Familia, creo que hay muchas cosas pendientes, pues es a través de ellas como habrán de solucionarse los problemas pendientes en las ciudades, en los pueblos y en los barrios.

José HENRIQUEZ

## CIENCIAS EMPRESARIALES E INGENIERIA INDUSTRIAL

# ¿Una sola convocatoria?

- PRUEBAS DE ACCESO PARA LOS DOS NUEVOS CENTROS
- ¿HABRA UNA SEGUNDA CONVOCATORIA? ¿CUANDO?

**L**a noticia ministerial de la aprobación de las facultades de Ciencias Empresariales y de Ingeniería Industrial fue recibida en Zaragoza con satisfacción, pues cubrirán en un próximo plazo, una necesidad de nuestra ciudad que camina hacia una potente industrialización y es centro de una región llena de problemas que espera soluciones de sus propias gentes.

Tal aprobación se produjo el mes pasado en el famoso consejo de ministros del Pazo de Meirás, y a raíz de ella se planteó una duda entre el alumnado que aspira a una plaza en cualquiera de las dos facultades que ahora ha resuelto el rectorado. ¿Habrá pruebas de acceso? Por lo avanzado del tiempo de su aprobación se pudo pensar que este primer año se daría entrada sin trabas de exámenes a todos aquellos que lo hubiesen solicitado. Cabía también la posibilidad de que la entrada se efectuará teniendo en cuenta otros conceptos diferentes a las pruebas mismas, tales como expediente académico, lugar de nacimiento y residencia, centro donde se hubiera cursado el C.O.U., etc.

Ahora bien la realidad ha sido otra, las pruebas de acceso para los nuevos centros de Empresariales e Ingeniería van a existir y son las últimas entre todas las facultades. ¿Estos alumnos

van a tener solo una posibilidad para su acceso a los estudios universitarios?

Cualquier otro estudiante ha tenido dos, la convocatoria de julio y la de Septiembre. Esta manera de jugarse todo a una carta ha producido malestar entre estos futuros Universitarios. ¿Habrá una segunda convocatoria? Acoplado todo a las circunstancias lo más normal sería que quienes no superaran estas pruebas pudieran asistir de oyentes a las clases y tener una segunda convocatoria en Diciembre, pues de lo contrario perderán un curso académico.

Solicitudes solo se podía cursar una por alumno y no es tiempo de arrepentirse puesto que el resto ya se han hecho. Entonces consiste en encontrar una solución que no dudamos tendrá el nuevo rector pero que no ha querido precipitar las cosas.

Todo se dificultaría si en realidad lo que ocurre es que las plazas son restringidas al máximo y tan solo dan para una convocatoria. A pesar de todo las facultades van a entrar en funcionamiento y todos los sacrificios son pocos, excepto el de cerrarle a unos estudiantes de C.O.U. su paso a la Universidad. Principio de curso y con problemas. Si no los hubiera, sería peor.

Alberto MUR JUAN

En el Palacio Provincial turolense

## Coordinación de esfuerzos entre las tres diputaciones aragonesas

ZARAGOZA, 25 (“ARAGON/exprés”).— Ayer martes tuvo lugar en el Palacio de la Diputación Provincial de Teruel una reunión a la que asistieron los presidentes y vicepresidentes de las corporaciones provinciales de Zaragoza, Huesca y Teruel. En el transcurso de la reunión quedó perfilado el programa de actos para las primeras Jornadas de la Comunidad General de Aragón, a celebrar en San Juan de La Peña los días 24, 25 y 26 de octubre y a las que asistirán las tres diputaciones aragonesas en pleno.

En la reunión también hubo cambio de impresiones y análisis conjunto acerca de la sesión especial del Consejo Económico Sindical del Ebro (C.E.S.I.E.) que tendrá lugar el próximo viernes en Zaragoza. Hubo puntualizaciones en torno a diversos aspectos relativos a estudios que, sobre una posible Ley para el aprovechamiento integral del Ebro, van a ofrecer las diputaciones de Zaragoza, Huesca y Teruel al C.E.S.I.E. en el transcurso de la sesión del viernes.

## EXPOSICION DE CERAMICA EN LA SALA NAHARRO



EN la "Sala Naharro" en la calle Manifestación número 9, se está celebrando, con gran éxito, una exposición de cerámicas de D. Molina dentro del V Ciclo de Actividades Culturales que patrocina la Comisión de Cultura de nuestro Ayuntamiento. Dicha exposición fue inaugurada el pasado sábado y permanecerá abierta, en horas de 11 a 1 y de 17 a 20, hasta el próximo día 14, de Octubre.

## NUEVO CATEDRÁTICO DE FILOSOFÍA DEL DERECHO

DESPUES de catorce años, se ha cubierto por fin, la Cátedra de Filosofía del Derecho de la Facultad de Derecho de Zaragoza, que estaba vacante desde que se jubiló don Miguel Sancho Izquierdo.

Para ocupar la aludida cátedra ha sido nombrado por orden ministerial don Juan José Gil Cremades, que ya ganó las oposiciones convocadas en 1967.

Felicitemos al Sr. Gil Cremades y le deseamos los mejores éxitos en su labor.

## PELICULAS DE MONTAÑA

ESTE Club, comunica a todos sus socios y simpatizantes, que el jueves próximo día 26 del corriente y en los locales sociales, Calvo Sotelo, número 11, se pasará un documental del "TROFEO MIGUEL LISBONA" organizado por la Delegación de Montañeros de Aragón de Barbastro, esta película fue rodada en el incomparable marco del "Cañón del Vero".

Invitamos a esta proyección muy especialmente a todos los componentes de los diferentes Cursos Infantiles y Juveniles organizados por este Club.

El horario será, como de costumbre, a las ocho de la tarde.

## SE HA PERDIDO UN COCHE

SE ha perdido un coche. Se supone que lo han robado. Se trata de un "124" de color rojo cuya matrícula es HU-31073 que lo tenía aparcado, ayer, en la urbanización "Terraza de Cuellar", y cuyo propietario notó su falta alrededor de las diez de la noche.

Da la casualidad de que la persona a la que le ha desaparecido el vehículo, es un técnico comercial de una importante empresa y hoy por la mañana tenía que salir de viaje.

## CONVOCATORIA DE LA ESCUELA TECNICA DE INGENIEROS INDUSTRIALES

SE convoca a todos los alumnos Pre-inscritos para el Primer Curso de esta Escuela a las Pruebas de Acceso, a la misma, para el día 30, a las 16 horas en Edificio Interfacultades, planta tercera, aulas 5 y 6.

Los interesados deberán presentar la Papeleta de Examen para concurrir a los ejercicios, que podrán recoger en la Secretaría General de la Universidad en horas de oficina, hasta el día 28 inclusive.

Se recuerda que deben presentar fotocopia del Libro Escolar correspondiente a las calificaciones de C.O.U. indicando en ella nombre completo y número de inscripción.

Todos los alumnos que deseen iniciar o continuar estudios de Ingeniería Industrial, deberán realizar Pre-inscripción.



## UN NUEVO PREMIO PARA ALFONSO PASO

NUESTRO colaborador el polifacético Alfonso Paso ha obtenido el Premio de Periodismo "José María Bugella", dotado con 75.000 pesetas, que concede la Diputación Provincial de Granada. Los trabajos de Alfonso Paso, publicados en el diario madrileño "El Alcazar", han estado dedicados a los "Granadinos en las artes" que era el tema que el jurado había designado para el concurso de este año.



Los componentes del jurado son el presidente de la Diputación Provincial granadina, cinco diputados, directores de los diarios y semanarios de la provincia y el ganador del anterior premio.

También hubo un accésit, de 25.000 pesetas, que se otorgó a Juan José Ruiz Molinero, del diario "Ideal" de Granada.

## "FRUTA MADURA" Y FRUTA JOVEN

VUELVE a Zaragoza, la que lleva los teatros. ¿Hará falta decir que es Mary Carrillo? Y llega con una obra desbordante de comicidad de buena ley, original de Roberto Romero, llamada "Fruta madura", que ha pasado por Madrid poniendo el cartel de "No hay billetes" en las taquillas paradoja gozosa que quiere indicar que si hay billetes en las taquillas cuando se pone.

En la devoción escénica de muchos zaragozanos hay tres "santas" preferidas: Santa Gemma (Cuervo), Santa Irene (Gutierrez Caba), y Santa Gala (que no es otra que Mary Carrillo—, que hoy viene sin Antonio Gala, pero con una obra deliciosa confeccionada a su medida de gran comediante.

Y por si ello fuera poco llega acompañada de Florinda Chico y de un plantel de jóvenes intérpretes, capaz de ofrecernos una jolgoriosa interpretación, para pasar dos horas inolvidables del teatro más difícil de interpretar: el divertido. Así pues y en el Teatro Principal tenemos una cita importante con el teatro de humor para esta tarde. Vamos a estar allí para gozar de los sabores interpretativos —dulces y ácidos— de esta "Fruta madura" de Mary y de Florinda, que etambién es fruta joven con la presencia de Teresita Hurtado, la actriz que salió a mamá.

## TRABAJADORES EXTRANJEROS

LA Delegación Provincial de Trabajo recuerda que las Empresas radicadas en esta Provincia que tengan a sus órdenes algún trabajador extranjero que en el momento presente no este en posesión del Permiso de Trabajo vigente, deberán regularizar su situación laboral antes del día 9 del próximo mes de noviembre, formulando la solicitud correspondiente ante esta Delegación Provincial.

Igualmente todos los trabajadores extranjeros autónomos que no posean Permiso de Trabajo en vigor, habrán de interesar de esta Delegación la concesión del mismo en el período de tiempo anteriormente señalado.

Se reitera que el incumplimiento de la legislación reguladora del trabajo de extranjeros, será sancionado con el máximo rigor.

## CONCURSO DE DIBUJOS PARA LOS ESCOLARES ZARAGOZANOS

UNA dirección muy querida de la Campaña de Sensibilización, que lleva a cabo el Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo es la de los niños. Es el momento de la vida de una persona en la que mejor se puede inculcar la importancia de los accidentes Laborales, y la repercusión de las enfermedades profesionales.

Los escolares zaragozanos, han respondido con largueza al llamamiento del Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo, y ya han comenzado a llegar dibujos para participar en el Concurso Nacional que finaliza el día 15 del próximo mes de octubre.

Habrán premios en la fase provincial. Los tres primeros están dotados con 5.000, 3.000 y 1.000 pesetas, también habrá 50 Accésits y se repartirán libros entre todos los participantes en el Concurso.

Los mejores dibujos de la Provincia concurrirán a la fase nacional, en la que los premios son de 25.000, 15.000 y 10.000 pesetas.

La técnica de dibujo o pintura puede ser libremente elegida por cada concursante y el tema ha de girar en torno a los accidentes Laborales y las enfermedades profesionales.

## SOLDADURA MODERNA

# FELIX MARUGAN

MARFEL

LAGASCA, 17 - TELEFONOS: 220150 y 229423

## PARTICULAR VENDE

Magnífica tabla aragonesa pintada SIGLO XV (Gótica)

HOTEL CORONA DE ARAGON SR. ROMERO.— Habitación, 509

Instituido por

**ARAGON**  
expres

## III PREMIO

# «RAMON J. SENDER»

## para trabajos periodísticos

"ARAGON/express", siguiendo su línea fundacional de estimular y fomentar cuanto pueda contribuir a presentar ante España y el mundo, una auténtica imagen del Aragón de hoy, convoca el "III Premio Ramón J. Sender" para artículos, crónicas, etc., sobre temas aragoneses, en cualquiera de sus vivencias actuales y futuras, quedando excluidas las copias de jota, los chascarrillos, los cuentos y cualquier otro género que tienda a la caricatura o al chiste, con arreglo a las siguientes bases:

PRIMERO.- Podrán concurrir libremente todos los escritores españoles, cualquiera que sea su residencia.

SEGUNDO.- Los trabajos, mecanografiados a dos espacios y por una sola cara, tendrán una extensión máxima de cuatro folios y mínima de dos y podrán ir acompañados de fotografías.

TERCERO.- Los originales firmados con seudónimo deberán ser enviados bajo sobre a la Redacción de este diario, Marcial, 2, Zaragoza, poniendo en el sobre "Para el Premio Sender" y con el artículo otro sobre cerrado con la indicación del seudónimo en el que se consignará el nombre y domicilio del autor.

CUARTO.- "ARAGON/express", efectuará una selección previa entre todos los trabajos recibidos y los seleccionados se publicarán en el periódico a partir del mes de septiembre.

QUINTO.- El plazo de admisión comienza el 15 de Junio y terminará el 30 de septiembre.

SEXTO.- Entre los artículos publicados será elegido el ganador por un jurado cuyos nombres se darán a conocer al mismo tiempo que el fallo.

SEPTIMO.- El premio es indivisible y está dotado con 25.000 pesetas; si se declarase desierto, su importe quedaría automáticamente acumulado al del año siguiente.

OCTAVO.- El fallo del jurado es inapelable y todos los concursantes, por el mero hecho de concurrir, aceptan estas bases.

NOVENO.- "ARAGON/express" se reserva el derecho de decidir en las casuísticas incidencias que pudieran producirse, así como de hacer cuantas aclaraciones sean precisas para un mejor logro de los fines del concurso.

# Inundación de cine chileno

## CONSIDERACION DE CINEISTAS «EN LA RESISTENCIA»



**A** diecisiete o dieciocho películas, entre largometrajes y cortometrajes, documentales, noticiarios y cine de tema, ascendió la representación chilena en Pesaro. Una buena parte de estas películas fueron producidas por la Universidad de Chile, otras por medio de "colectivos", productores independientes o por los propios realizadores. Si socio-políticamente estas obras tienen un indudable interés, por cuanto representan un documento de incalculable valor, no consiguieron convencer al público en lo referente a su valor cinematográfico, al sentido demagógico y a las interminables reiteraciones. Películas que parecen hechas en serie, cuyo atractivo principal radica en la encuesta o el comentario popular. Cientos de entrevistas a obreros, a estudiantes, a dirigentes políticos para escuchar siempre lo mismo y para demostrar los fallos y las contradicciones entre los diferentes partidos de la izquierda chilena.

Por otra parte, muchos de estos films dejaban entrever su procedencia burguesa (como los films producidos por la Universidad Católica, insistiendo sobre la revolución en sus aspectos laborales, técnicos, propagandísticos, etc, pero en muy raras ocasiones profundizando o presentando el desarrollo y la evolución socio-política chilena. Algunos de estos cortometrajes o documentales, no disimulaban la manipulación aún cuando estuvieran realizados con la mejor de las intenciones.

Pese a esto, una cosa es cierta: Durante los años del gobierno de Allende, la cinematografía en Chile realizó un avance decisivo, tanto en el aumento de la producción, como en la preocupación casi unánime sobre los problemas de Chile, su historia, su momento histórico y político. Por esto, este cine es representativo de una época y de unos cineastas que, aunque siempre no lo consigan, están intentando dar un sentido a su trabajo, empleando el cine como medio de comunicación de suma importancia. Miguel Littin hizo

ver este hecho: si el pueblo chileno es en una gran proporción analfabeto, habrá que dirigirse a él por medio del cine en vez de la prensa o los libros.

En una reunión llevada a cabo por los cineastas chilenos en Caracas, se determinó que no eran cineastas en el exilio, sino cineastas "en la resistencia", sin que su lucha se resumiese solamente a su quehacer como cineastas. Se comprende así el significado y la inclusión de este cine chileno en el festival de Pesaro. Trabajos de Miguel Littin, de Patricio Guzmán, de Pedro Chaskel de Héctor Ríos, de Claudio Sepiain, de Raúl Ruiz, de Sergio Castilla, y de otros colectivos o cineastas que se firmaban con sus iniciales. De todos ellos, el más interesante cinematográficamente fue Raúl Ruiz, pues su trabajo no se resume a la lucha política sino que al mismo tiempo trata de dirigirse al público mediante la parábola o la historia, al tiempo que lleva a cabo un trabajo interesante hacia nuevas formas expresivas rompiendo con una buena parte de la mitología

fílmica (protagonistas, historia acabada, duración, lenguaje empleado, etc). Sus películas "Diálogo de exiliados", "La Expropiación" y "La colonia penal", sólo tuvieron un equivalente en el largo de Littin "La Tierra Prometida", obra simbólica, imitativa (influencia de G. Rocha), oportunista etc, pero de cierto interés y muy cuidada en la realización, hasta el punto de que se habló de una alienación del público a causa de su brillantez plástica y del tratamiento del tema.

A Raúl Ruiz, se le atacó por no encontrarse su cine ubicado en las actuales necesidades de lucha política (especialmente por su "Diálogo de Exiliados"), ya que no duda en plantear el problema de las contradicciones existentes en el seno de la Unidad Popular y de otros partidos de izquierda chilenos. Su cine sin embargo es honrado y tuvo un gran éxito en la Mostra.

Las constantes de este cine chileno en Pesaro fueron una fuerte dosis demagógica, pobreza de medios, reincidencia, poca profundización (se limitaba a exponer la situación), lucha abierta contra el imperialismo y el colonialismo yanqui, etc. Sus realizadores trataban los temas desde los más diversos ángulos: desde la izquierda revisionista a la

derecha camuflada, poniendo en evidencia los fallos de la política de Allende, y colaborando en la paralización del proceso social y político del país. En estos films, quedó reflejada (en unas cuantas entrevistas, especialmente, la personalidad, la humildad y la honestidad de Allende, y de su programa político; que intentó una socialización del país sin derramamiento de sangre y que lo pagó con su propia sangre.

Aparte de un inteligente largometraje realizado por los alemanes Walter Heynowski y Gerard Scheumann ("La guerra de los momios"), las mejores películas chilenas, aparte de las mencionadas, fueron "Escuela Santa María de Iquique", "Compañero Presidente" y poco más.

En fin, un cine que se vio paralizado repentinamente, (desde que Pinochet tomó el poder solamente se ha realizado una sola película en el país), que vivía y trataba —con fortuna o sin ella— los problemas de su país, que trataba de colaborar —en la medida que puede hacerlo el cine— en el proceso de democratización de Chile y que ahora se encuentra perseguido y prohibido en su propio país, y sus autores muertos o en el exilio.

A.S.M.

## LOS FILMS

**AL-MAKHDU-UN** (Los engañados)  
(Largometraje - Siria).

Dirección: Tewfik Saleh  
Fotografía en blanco y negro: Bahjat Hayder  
Interpretes: Mohamed Kheir Helwani, Abdel Rahman Al Rachi, Bassam Lutfi Abughazala, Saleh Kholoki y Sana Dibsi.

ARGOMETRAJE de nacionalidad siria que narra la dramática aventura de tres hombres —un anciano y dos jóvenes— que intentan emigrar a Bagdad para encontrar trabajo. El paso de la frontera, ha de realizarse clandestinamente en el interior de una cisterna metálica, en pleno desierto. Si soportan el calor y todo se hace en el tiempo previsto conseguirán su propósito, de lo contrario morirán achicharrados.

El film comienza con la presentación de los personajes,



Los engañados



Era una vez un mirlo cantarín

analizando sus problemas personales y familiares mediante un montaje paralelo y saltos al pasado. La segunda mitad es una historia más lineal con el consabido suspense.

El realizador presenta las causas políticas y sociales que mantienen esta denigrante situación económica en el Tercer Mundo. Hay un cuarto personaje (el conductor del camión cisterna), que adquiere también cierta importancia pues demuestra la inutilidad del patriotismo.

"Los engañados" es una obra interesante que nos pone en

contacto con un posible cine de consumo en los países árabes, sin que por ello deje de cumplir una función social y política.

**JAIME** (Cortometraje Portugal)

Director: Antonio Reis  
Fotografía en color

ORTOMETRAJE experimental de montaje basado en el material de un caso psiquiátrico dado en un manicomio. Con dibujos escritos, imagen real y motivos ambientales, Reis ha realizado un film que no sale del hennetismo y de las sensaciones inconscientes. Excesivamente cuidado en su plástica, el resultado es más bien aburrido, pleno de imágenes simbólicas incomprensibles que quizá puedan descifrar los especialistas en psiquiatría.

**ZHIL PEVCIJ DRODZ**  
(Largometraje-URSS)  
(Érase una vez un mirlo cantor)

Director: Otar Ioseliani  
Fotografía en blanco y negro: Abesalom Majsuradze  
Interpretes: Gela Kandelaki, Gogi Tchkeidze.

STE largometraje soviético (único representante de los países del Este) fue una de las pocas películas que arrancó los aplausos del público en algunos momentos de la proyección. Es la historia de un joven músico que trabaja en una orquesta de la ópera, teniendo por costumbre llegar con el tiempo justo para intervenir con su instrumento, lo que da al film los mejores momentos cómicos. El personaje es un elemento libre, que comienza muchos trabajos y no termina ninguno, que habla con todo el mundo, etc., pero en el fondo es un ser frustrado que termina trágicamente, víctima de un accidente.

Se trata de un cine que no tiene nada que ver con el cine clásico que conocemos de la U.R.S.S. Un cine popular, entretenido, sin grandes medios de producción, con una gran influencia del estilo del cine latino. Un cine que corresponde a un movimiento actual de cineastas que están rompiendo con las grandes superproducciones soviéticas. En realidad no es la primera vez que Ioseliani trata el tema del hombre cotidiano, vulgar, que no tiene nada que ver con los temas políticos o sociales, sino en la medida de su propio entorno.

Se trata de una obra inteligente y popular, que nos ofreció un buen esparcimiento en Pesaro.

**CERCHIAMO PER SUBITO  
OPERAI, OFFRIAMO...**  
(Mediométraje-Suiza)

Director: Villi Herman

NTELIGENTE documental que analiza los problemas de los obreros fronterizos italianos en Suiza, gentes que trabajan diariamente en una nación y que diariamente cruzan

la frontera de su país para acudir a sus casas. Los problemas de la vivienda, los problemas familiares, los controles de frontera, la educación de sus hijos, el empleo del mínimo tiempo libre de que disponen, etc.

El análisis está realizado a dos niveles: el comentario objetivo sobre imágenes reales y las entrevistas a los propios interesados. El film sirvió para constatar los problemas de estos obreros emigrantes en una sociedad capitalista y consumista con los problemas de los obreros de los países subdesarrollados que se exponían en otras películas. Y el resultado fue interesante.

Por esta razón —además de que se trataba de un film mucho más profesional que los demás— fue muy positiva su proyección. Al fin y al cabo ponía el dedo en la llaga en el propio ambiente en que nos encontrábamos. No era un problema lejano, sino muy actual y candente en la sociedad italiana, española, o de cualquier país que exporte hombres para el trabajo.

**DESCOMEDIDOS Y CHASCONES**  
(Mediométraje-Chile)

Director: C.F.  
Fotografía: Samuel Carvajal.

S un documental sobre la juventud chilena, exponiendo por una parte la influencia de la publicidad y de los medios de comunicación de la sociedad capitalista en Chile y especialmente de la influencia U.S.A.; y por otra parte de una defensa de la juventud trabajadora y proletaria en comparación con la juventud clasista (vagos, hippies —como producto de la sociedad capitalista y de consumo—, señoritos, etc.).

Este mediométraje está realizado con materiales documentales, y con algunos fragmentos de animación, con un sentido crítico o irónico. Producida por la Universidad Católica, está dentro del cine "allendista", pero no disimula su procedencia burguesa.

**EL PRIMER AÑOS**  
(Mediométraje-Chile)

Director: Patricio Guzmán  
Fotografía: Tono Ríos.

N documental con las principales realizaciones del gobierno de Allende durante su estancia en el primer año de poder, Nacionalizaciones de las minas de carbón, de cobre, industria del acero, de bebidas; visita de Fidel Castro, celebración del Día de la Solidaridad, manifestaciones derechistas, elecciones, etc.

Está realizado con una fotografía muy pobre y con innumerables entrevistas (la mayoría muy superficiales y reincidentes). Se trata de un cine de propaganda, alienante, que respaldaba al gobierno de Allende de una forma superficial y simple, y que al parecer todo lo basa en la libertad de expresión.

Su único alicente —como el de otros cortos chilenos— fue el valioso material visual empleado.

## LOS ESTRENOS

### AVENIDA

**"TURIN NEGRO"**  
 Director: Carlos Lizani  
 Fotografía en color.  
 Intérpretes: Francois Fabian, Nicola Di Bari, Bud Spencer.

Lizani cuenta con una filmografía demasiado interesante —"Achtung, Banditi!" y "Crónica de los pobres amantes", en su época neorrealista; "El Gobio", "Oro de Roma", "Bandidos en Milán", "El proceso de Verona", "Frente al amor y la muerte", etc.— como para considerar "Turin Negro" como un film importante. Con todo, a pesar de que la película se incluye en el género de la crónica negra, posee un cierto interés.

Un hombre es encarcelado siendo inocente, a causa de su extrema preocupación en evitar que los obreros sean explotados por un grupo de sinvergüenzas conectados con la Mafia. Su esposa y sus dos hijos han quedado abandonados, pero los dos muchachos, con la ayuda de un joven abogado que en su momento recibió la ayuda del padre de los pequeños, llegan a descubrir la verdad de los hechos. Están a punto de conseguir desenmascarar a los culpables pero los acontecimientos se precipitan dramáticamente.

Tras las imágenes aparentemente superficiales de "Turin Negro", se detalla un problema mayor, como es el de la violencia y la injusticia de una sociedad que no soluciona sus impedimentos administrativos y burocráticos.

La interpretación es acertada, especialmente por parte de los dos jóvenes actores que llevan casi todo el peso de la película y que en algunos momentos ayudan a contrarrestar el sentido dramático de las imágenes.

Una excelente ambientación y fotografía redondean el éxito de esta acertada película policíaco-social.

### ARGENSOLA

**"KARATE"**  
 Director: Wo Ming Shun  
 Fotografía en color.  
 Intérpretes: Teng Mei Frang, Lei Cheng-Kun.  
 Producto "made in Hong Kong" como todos los anteriores: violencias, exhibiciones acrobáticas, historia primitiva y lineal, realización mediocre hecha en serie, etc.  
 Para los incondicionales.

### MOLA

Director: Tom Gries.  
 Fotografía en B. N.  
 Intérpretes: Charlton Heston, Jessica Walter, Bruce Dern.  
 Nos llega con retraso esta obra de Tom Gries, de quien el pasado año se estrenó "La Casa de Cristal", uno de los films más brutales que se han realizado en los últimos años. Tom Gries ha ido mostrando a lo largo de su filmografía todo un análisis crítico de la sociedad americana, mostrando sin reserva los principales problemas humanos y sociales de este gran país, el más fuerte del mundo, pero también el más poderoso. Ahora nos lo presenta por medio del mundo del deporte: ídolos de barro manipulados mientras son rentables al negocio y a

### "EL NUMERO UNO"

la alienación colectiva. Estas glorias del deporte no son a la larga, sino las víctimas de todo un tinglado inhumano que explota a conciencia estos ejemplos mitificados a toda esa masa de frustrados que encuentran un consuelo, entre la admiración y la envidia, en estos dioses prefabricados que un buen día desaparecen y son olvidados.  
 "El Número Uno" es la historia de una de estas víctimas, una historia que Tom Gries cuenta sin exageraciones pero con laudable intención crítica y desmitificadora, poniendo en la pantalla unas imágenes expresivas y unos diálogos duros.  
 Un film francamente interesante.

### REX

**"SU MAJESTAD... EL HAMPA"**  
 Director: Ivan Dixon.  
 Fotografía en color.  
 Intérpretes: Robert Hooks, Paul Winfield, RAlph Wite.  
 Este "Thriller" americano está en la línea de una serie de films que nos están llegando donde los protagonistas son héroes de color. El señor "T" es un poderoso personaje que mueve todos los hilos del hampa y de los negocios de cualquier barrio negro de una ciudad de E.E.U.U. Todos sus trabajos son legales, posee el título de detective privado y regenta una serie de tugurios y salas de juego. Lo que él manda, se cumple a través de una organización perfectamente montada. El señor

### "LAS TENTACIONES DE ENRIQUETA"

"T" — como perfecto héroe del cine, yanqui — tiene un recto sentido de la justicia para sus hermanos pobres (aunque él se pega la vida padre), es capaz de hacer una obra de benevolencia con un encarcelado, solucionar la tragedia de una niña, o descubrir a un grupo de ladrones que operan en las reuniones de juego ilegal.  
 En uno de sus trabajos es víctima de un complot, pero como el señor "T" es tan listo saldrá vencedor... ¿o no saldrá? Ese el suspense de este film de serie, que hay que reconocer está bien realizado y mantiene el interés.

### DORADO

Director: Luciano Salce.  
 Fotografía en color.  
 Intérpretes: María Grazia Buccella, Carlo Giuffrè, Luciano Salce y Franca Valeri.  
 Este film — que me ha recordado de lejos aquella interesante película española de "Las salvajes de Puente San Gil" — cuenta los amores, sacrificios y sudores de una chica de cabaret, que se gana la vida trabajando en espectáculos frívolos de poca calidad. El tema está tratado con originalidad y gracia, empleando el estilo de la parodia, el cómic y la sal gruesa. Y también beneficiándose del actual aperturismo erótico

### "RICCO (AJUSTE DE CUENTAS)"

No llegamos a saber si Luciano Salce se toma el tema en serio o en broma, el caso es que el público llega a interesarse por los continuos problemas de la protagonista, víctima al cabo de su frustración como artista y como vedette, sin que nunca le salgan bien ni sus problemas amorosos ni su carrera artística.  
 Realizada con cierta personalidad y gracia, con un sentido del humor crítico, "Las tentaciones de Enriqueta" es una película que se deja ver con agrado y hace pasar un buen rato.

### FLETA

Director: Tullio Demichelli  
 Fotografía en color  
 Intérpretes: Chris Mitchum, Barbara Bouchet, Arthur Kennedy y Malisa Longo.  
 Otra de mafiosos. Ricco es un joven que trata de vengar la muerte de su padre, pero falla en su intento y es encarcelado. Cuando es puesto en libertad se encuentra con que Don Vito, el asesino de su padre, se ha quedado con una fábrica de la

victima y le ha quitado la novia el muchacho. Este decide tomar venganza contando con la ayuda del padre de la muchacha y una sobrina, dedicados a falsificar moneda. Comienza llevando a cabo un robo a don Vito, del dinero ganado ilegalmente, y entonces comienza el enfrentamiento.  
 Producto de consumo hecho con cierto oficio.  
 A.S.M.

## CARTELERA

### TEATROS

**PRINCIPAL.** — 7'15 y 11. Corral de Comedias presenta a Mary Carrillo y Florinda Chico en "Fruta madura", de Roberto Romero. Dirección, Diego Hurtado (Un éxito cómico sin precedentes! (May. 18).

### CINES DE ESTRENO

**ACTUALIDADES.** — 9-7-9-11. (Todos públicos). 4.ª semana: Recuerdos del futuro y regreso a las estrellas. Scope-Color.

**ARGENSOLA.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). ¡Karate! Teng Mei Frang, Lei Cheng Kur.

**AVENIDA.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Turin negro. François Fabian, Nicola Di Bari, Bud Spencer.

**COLISEO.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). 3.ª semana: Sex o no sex. Carmen Sevilla, José Sacristán.

**COSO.** — 5-7-9-11. (Todos públicos). Visto y no visto. Louis de Funès.

**DORADO.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Las tentaciones de Enriqueta. María Grazia Buccella, Carlo Giuffrè.

**FLETA.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Ricco (ajuste de cuentas). Chris Mitchum, Barbara Bouchet, Arthur Kennedy.

**GOYA.** — 5-7-9-11. (May. 18). 3.ª semana: Bananas. Woody Allen, Louise Lasser.

**MOLA.** — 5-7-9-11. (May. 18). El número uno. Charlton Heston, Jessica Walter.

**PALACIO.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Los ojos azules de la muñeca rota. Diana Loris, Paul Naschy. Butaca: 30 pesetas.

**PALAFOX.** — 5-7-9-11. (Todos públicos). 3.ª semana: ...Y si no, nos enfadamos. Eastmancolor. Terence Hill, Bud Spencer.

**REX.** — 5-7-9-11. (May. 18). Su majestad... el hampa. Color de Luxe. Robert Hooks, Paul Winfield.

**VICTORIA.** — 4'45-7-9 y 11. (Mayores de 18 años y de 14 acompañados). Les llamaban y les llaman dos signever-güen-zas. Cinemascope-Technicolor. Giuliano Gemma, George Eastman.

### CINE DE ARTE Y ENSAYO

**ELISEOS.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). 18.ª semana: Cuerno de cabra. Un film de Medvedy Andonov, con Katia Paskaleva, Abton Gorchev.

### CINES DE REESTRENO

**ARLEQUIN.** — 5-7-9-11. (Todos públicos). El resentido Technicolor. Charles Bronson, Lee J. Cobb.

**DUX.** — 5-7-9-11. (May. 18). Círculo de fuego. Gregory Peck, Pat Quian.

**GRAN VIA.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Señora doctor. Eastmancolor. Lina Morgan, José Sacristán.

**LATINO.** — 5-7-9-11. (Mayores 14 y menores acompañados). La luz del fin del mundo. Kirk Douglas, Yul Brinner, Samantha Eggar. Mañana: Las Vegas 1970.

**MADRID.** — SALA 1: 5-7-9-11. (May. 14). Capri. Technicolor. Sofia Loren, Clark Gable.

**SALA 2:** 5-7-9-11. (May. 18). La casa de las muertas vivientes. Cinemascope-Eastmancolor. José Antonio Maor, Daniela Giordano.

**NORTE.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Bello, honesto, emigrado a Australia, quiere casarse con chica intocada. Alberto Sordi, Claudia Cardinale.

**OLIVER.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Los violentos de Texas. Richard Harrison, Silvia Monelli.

**PARIS.** — Desde las 4'45. (Mayores de 14 años y menores acompañados). Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Technicolor. Glenn Ford, Ingrid Thulin.

**PAX.** — 5 y 9. (Todos públicos). Los diez mandamientos. Charlton Heston, Yul Brinner, Anne Baxter.

**RIALTO.** — 5-7-9-11. (Mayores 18). Dos hombres contra el Oeste. William Holden, Ryan O'Neal.

**ROXY.** — 5-7-9-11. (May. 18). La máquina del amor. Technicolor. Dyan Cannon, John Phillip Law.

**SALAMANCA.** — 5-7-9-11. (Todos públicos). La espada de Lagardere. Jean Plat, Jacques Dufflo.

**VENECIA.** — 5-7-9-11. (Todos públicos). Tarrán en peligro. Jock Mahoney, Woody Strode.

### PALACIO DEL HIELO

**EL IBON.** — Precios especiales. Abonos. Matinal II a 1'30. Tarde, continua desde las 6 hasta la 1 de la madrugada. Cafetería Formigal Hielo.

CADA TARDE...  
  
 CADA NOCHE...

**ASTORGA'S**  
 La nueva discoteca abierta de 5 tarde a 3 madrugada, vuelve a su ambiente.

**SAN JORGE SALA DE JUVENTUD**  
 Noche de sábado: fiesta de noche para matrimonios jóvenes. Consumición incluida. Sabados y Festivos, tarde, fiesta joven. Teléfono 255184.

**"EL PAPAGAYO"**  
 Elegante. Selecto. Distinto. "La diferencia es su ambiente". San Ignacio de Loyola, 3. Teléfono 214856.

**PARSIFAL**  
 Cena con espectáculo, show internacional todas las noches, excepto festivos. Bufet abierto de 10,30 a 3,15. Presentación del Grupo Internacional The Corean Black Eyes. Pases tarde y noche. Sevilla, 6. Telf. 37.92.00.

**GALLERY 2**  
 Si busca tranquilidad y reservado ambiente, tenemos lo que Vd. desea. Linañan, 8 (detrás Telefónica). (S. Vicente Paul). Teléfono 291166.

**CHARLESTON AÑOS 20**  
 DESPUES DE SU BODA, BAILE EN CHARLESTON. Dirección y Teléfono 293014.

**PAGO-PAGO POLINESIAN - BAR**  
 Disfrute Vd. de su bebida exótica o tradicional en la noche de PAGO-PAGO. Doctor Cerrada, 30.

**CANCELA**  
 "LA CANCELA DE ORO MUSICAL", Royo, 5. Teléfono 211250.

**LIVERPOOL DISCOTHEQUE**  
 Abierto solo visperas y festivos a las 6 de la tarde. NUEVA DIRECCION, LIVERPOOL. ¡Vuelve alegre, con vida!! Camino de las Torres, 96.

**Zum-Zum**  
 Reunión y juventud, en un ambiente distinto. Recientemente inaugurado, en San Juan de la Cruz, 28.

**STORK - CLUB**  
 Parejas. Ambiente. Renovado. NUEVA DECORACION. Centro Ciudad. Tel 214804.

**GRAWER CLUB**  
 Cómodo personal y diferente. C/ Moncayo, CASSETAS

**PACIFICO**  
 Exclusivo para novios, con nuevo sonido y música de actualidad. Sesión 6 a 10. Teléfono 211137.

**IGUANA**  
 Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. C/. Madre Vedruna, 11. Teléfono 217052

**SENECA**  
 Nueva dirección. Todos los días a las 6,30 de la tarde. "BUSQUE LA DIFERENCIA".

**1800**  
 La música más rítmicamente nueva en la discoteca con sabor internacional, Cavia, 10.

**PARQUE MUNICIPAL DE ATRACCIONES ZARAGOZA**  
 Hoy abierto de 4 a 10  
 Teléfono 378000  
 Autobuses desde Plaza Diego Velazquez

**TV PROGRAMAS**

**PRIMERA CADENA:**  
 3,00: Telediario (primera edición), 3,35: Tele-revista (mundo pop), 4,15: Despedida y cierre, 7,30: Carta de ajuste, 7,45: Apertura y presentación, 7,46: Avance informativo, 7,50: Fútbol (desde el estadio Idræstpark, de Copenhague, vía Eurovisión, Dinamarca-España), 10,00: Telediario (Segunda edición), 10,30: Los atrevidos ("La suplantación"), 11,45: Telediario (tercera edición), 11,55: Un momento, por favor, 12,00: Despedida y cierre.

**SEGUNDA CADENA:**  
 7,45: Carta de ajuste, 8,15: Presentación y avances, 8,16: Documental ("Mosaico filipino"), 8,30: Los Picapiedra, 9,00: Para los amantes de... (Diana Ross y los Jackson Five), 10,00: Telediario dos, 10,30: Documental ("La deriva de los continentes"), 11,30: Hoy hablamos de... ("La real Academia de Bellas Artes de San Fernando"), 12,00: Ultima imagen.

# deportes

MARUGAN SIGUE en la BRECHA

## A sus 51 AÑOS SUB-CAMPEON de MOTONAUTICA

El apellido Marugán está fuertemente vinculado a nuestro río Ebro. Más de una vez se le ha denominado al Jefe de esta dinastía de deportistas, como el "Padre del Ebro". Y con mucha razón.

Recientemente, nuestro gran "tritón", que simultanea el cargo de Presidente de la Federación Aragonesa de Motonáutica con el de vice de la Nacional de Piragüismo, ha protagonizado una importante gesta.

Nada más y nada menos que la de batir en una competición deportiva a muchos adversarios con menos años y mejores motores.

### MEDIO SIGLO SOBRE EL AGUA

—¿Es usted el más veterano de los motonautas españoles competitivos?

—Que yo sepa, sólo existe uno que tiene aproximadamente mi edad.

—Díjala sino le importa.

—¡Qué va! Medio siglo corrido.

Nos parece recordar que hace unos años consiguió un galardón parecido en esta especialidad, se lo decimos.

—Efectivamente. Fue en el año 1968 cuando logré el campeonato de España de Motonáutica, pero en la categoría E.T. Este subcampeonato lo he logrado en la S.E. máxima categoría nacional.

—¿En qué escenario?  
—Fueron tres mangas las disputadas en tre lugares distintos. En Bañolas, en Leony en San Martín de Valdeiglesias.

### NO PIENSO EN RETIRARME

—¿Tuvo que luchar mucho por la clasificación?



—Estas competiciones siempre resultan difíciles más en mi caso que no cambié de motor. Y el pobre ya está un poco anticuado. Mis adversarios compitieron con motores completamente actualizados. Puestos al día.

—Milagritos no, Félix. En algo se fundara ese

segundo puesto nacional conseguido.

—Sé lo voy a decir en dos palabras. En esto, como en todo, la veteranía es un grado. Y uno echó mano de la experiencia acumulada en tantos años de competir

El pasar las boyas ajustadamente y salir de

ellas con autoridad y pericia, supone una gran ventaja. En las valizas se pierde o se gana una competición.

—¿Mucho peligro?

—Indudablemente existe el peligro.

Especialmente el vuelco, con daño físico. Afortunadamente en esta competición solamente hubo una inofensiva caída.

—¿Piensa en una retirada próxima?

—Ni próxima ni lejana, mientras el cuerpo aguante.

De siempre Félix Marugán senior, ha sido más elemento ejecutivo que burocrático. A pesar de que lleve sobre sus espaldas una presidencia y una "vice".

Por cierto que esta última proeza de Félix Marugán ha sido felicitada oficialmente por la Federación Española.

A seguir pues por muchos años conquistando laureles. Y a poder ser, que uno lo vea.

Antonio SARRIA

## Perico y sus amigos, descontentos

## Por la actitud de ciertas informaciones



Ayer tarde conversamos brevemente con un hermano de Martín Miranda, preparador de Perico Fernández (con el popular "bolo"), así como también con el no menos popular Benito Escriche, excelente persona y buen amigo. Ambos se mostraban molestos contra ciertas informaciones y habladas.

—Algunos se han mostrado moderados en sus juicios, discretos y

ajustados en lo posible a la verdad de un combate que sin aaaa gano Perico reglamentariamente; pero mira que otros!

—¿Por quién empezamos?

—Por el comentarista de Televisión Española, Héctor Quiroga. Sería beneficioso para él, como también para el importante medio informativo que representa, aprender el reglamento de boxeo antes de comentar una pelea y no mentalizar a los telespectadores en ningún sentido. En Roma, de bis a bis, todo fueron elogios para nosotros; pero después nos enteramos que Furuyama "ya era campeón casi, casi, desde que comenzó el combate". ¡Esto es inadmisible!

—¿Algunos más que añadir a la lista negra?

—Desde luego, quedan varios y hasta podríamos "seleccionarlos" dentro de casa.

—Entonces a su juicio, ¿qué ocurrió sobre el ring del Palacio de los Deportes Romano?

—Sólo una cosa clara: Que ganó Perico Fernández limpiamente a pesar de que boxeó con una mano. Furuyama se limitó a perseguirlo por todas partes sin encontrarle nunca (la cara limpia del campeón lo demuestra sin lugar a dudas), se estrelló contra un muro de brazos y de guantes, mientras que él recibía los únicos goles que suponían puntos en esta pelea. Y conste que no es nuestro juicio particular, sino el de todo aquel que entienda un poco de boxeo.

Y como Escriche se tiene que operar la nariz y "Bolo" lleva prisa, punto y final y desear que la tormenta no se escape del vaso de agua.

PEYRONA

### Esta tarde en Copenhague, Dinamarca-España

# Favoritos los Kubala-boys pero...

ESTA tarde comienza la Eurocopa para España, enfrentándose los "Kubala-boys" a Dinamarca en terreno danés. Después, como ustedes ya saben, tendremos que jugar bazas más importantes frente a Escocia y Rumanía, pero de momento nos vemos obligados a ganar estos dos primeros puntos. Intentando evitar lo que nos viene ocurriendo todos los años: Quedar eliminados en la primera fase de casi todos los torneos oficiales en que intervenimos. En el fútbol no resulta nada fácil mucho menos cuando se actúa fuera de casa, pero nos permitimos repetir que ante Dinamarca los elementos que luzcan la elástica hispana están obligados a vencer y a convencer. Así lo entendemos.

Se da como segura, o casi segura, la siguiente formación: Iríbar; Sol, Benito, Jesús Martínez y Capón; Castellanos, Asensi y Claramunt; Roberto Martínez, Quini y Marcial. (Formación reseñada con arreglo al sistema del cuatro-tres-tres, que según costumbre vamos a utilizar). Sin embargo, observamos la falta de un extremo izquierda nato, quedando entonces todo en un cuatro-cuatro-dos, más o menos elástico, suponiendo que también Marcial se preocupe de cubrir la parcela central, quedando solamente en punta de avanzada Roberto Martínez y Quini, jugador, este último, que también suele arrancar de zonas atrasadas.

No quiero ni pensar que Kubala está "copiando el sistema Miljanic", consistente en



mantener a dos hombres en vanguardia, generalmente marginados en las bandas, para permitir la penetración de los centro-campistas por las zonas libres con mayor comodidad. Pocas horas quedan ya para salir de dudas, pero la verdad es que me extraña bastante esta adivinable formación de Cuatro-cuatro-dos. Por lo demás, el seleccionador nacional continúa ignorando al Real Zaragoza de manera olímpica, sean buenas o malas sus campañas (últimamente buenísimas), llamando a varios elementos que tendrían bastante que aprender de Rico, Planas, Violeta o García-Castany, entre otros varios. Extra actitud la de Kubala, que desde luego casi nadie entiende.

Resumiendo: Frente a Dinamarca formarán los de siempre, o casi los de siempre, ya que sólo debuta el granadino Castellanos en el cuadro inicial, quedando algunas otras novedades a expensas de lo que ocurra sobre el terreno de la verdad. Y conste que no todos "los de siempre" acreditan un buen momento deportivo, ni mucho menos, por lo cual todavía extraña más su presencia en Copenhague, mientras se quedan en España, contemplando el partido por televisión, ciertos elementos que a lo peor no tienen buena prensa, o bien que no gozan de las preferencias del señor Kubala. Celebremos el triunfo de España, como es natural, pero conste que ni son todos los que están, ni están todos los que son.

Gloria ARIAS

# Las ALEGRES FIESTAS de MONZON

**M**ONZON crece. Cada día va ganando etapas en la batalla de la prosperidad y del progreso. La industriosa ciudad oscense ha celebrado recientemente sus Fiestas Mayores, en honor de su Patrón San Mateo. Con sana alegría y desbordante bullicio. En estas páginas queremos ofrecerles una muestra de lo que han sido estas jornadas de esparcimiento y diversión en la populosa ciudad de la ribera del Cinca. Monzón trabaja. Pero Monzón también sabe divertirse. Y lo han demostrado, una vez más, en sus fiestas que concluyeron el pasado domingo día veintidós.

Escribe: José Luis ERCILLA  
Fotos: García Luna



## LA CARRERA CICLISTA



**E**L viernes se celebró una gran carrera ciclista Gran Premio Ayuntamiento organizada por el Club Ciclista Iberia que resultó de lo más emocionante y competida que recordamos. Allí estaba el presidente de "Iberia" Domingo Martín y los jueces árbitros Obdulio y Flores.

También, en la presidencia se encontraban las primeras autoridades de la localidad, la

Reina de las fiestas y sus damas de honor... Numeroso público presenció la prueba que fué tan buena que es de las que hacen afición a este emocionante deporte del pedal. Muy bien estuvo también, animando la carrera, el locutor de la prueba Pedro Luis Martín.

La carrera ciclista constituyó uno de los números fuertes de los festejos en las alegres y bulliciosas fiestas de Monzón.

La dirección de la empresa MAS, propietaria de PISCIS 1, PISCIS 2 y Pista FLORIDA, agradece a todos los clientes y amigos, la atención que han tenido con sus establecimientos durante las Fiestas de San Mateo de 1974.

## ILUSTRES VISITANTES



**N**UESTRO querido compañero y colaborador José María Hernández Pardos estaba en "su" Monzón disfrutando de las fiestas patronales en honor de San Mateo. Le acompañaban don Amadeo Bagues Cerqueda, joyero, presidente de la Asociación de Comerciantes y vecinos de las Ramblas en la Ciudad Condal y también el señor Iglesias, jefe administrativo de los aparcamientos de Barcelona. Los ilustres visitantes, a los que encontramos paseando por las calles de Monzón, en fiestas, posaron junto a nuestro compañero.

## MURET Y MONZON DOS CIUDADES HERMANAS

**E**N la instantánea contemplamos a los alcaldes de Muret (Francia) y Monzón que presidieron las jornadas de convivencia y deportivas, entre estas ciudades hermanas. He aquí los componentes de las dos delegaciones oficiales.

Representando a la ciudad francesa de Muret se desplazaron:

M. Jacques Douzans et Madame. Maire du Muret; M. Joseph Barat et Madame. Maire-Adjoint; M. Pascal Pulcrano et Madame. President de la Commission de Jumelage; M. André Moisan et Madame. Conseiller Municipal. Chimiste au C.N.R.S.; M. Yves Faigt et Madame. Conseiller Municipal. Agriculteur; M. Jean Louis Baas et Madame. Conseiller Municipal. Assistant a l'Université P.Sabatier.; M. Jean Riquès et Madame. Conseiller Municipal. Redacteurs a l'A.P.C.; M. Claude Montrariol et Madame. Chef des travaux de la Ville de Muret; Mde. Ivonne Casteran. Presidente de l'Association des peintres Amateurs de Muret; M. Pierre Casteran. Membre de la Commission du Jumelage.

La delegación oficial de Monzón estaba integrada por:

D. Isidro Calderon Solano y Sra. Alcalde de la Ciudad de Monzón; D. Jose Escutia Gourmaux y Sra. Teniente de Alcalde; D. Lorenzo Ferrer Benimeli y Sra. Presidente del Comité de Hermanamiento; D. Jesús Mairal Piedrafita y Sra. Teniente Alcalde de Hacienda; D. Eugenio Campo Gallifa y Sra. Concejal Delegado de Fomento; D. Antonio Orzáz Gómez y Sra. Delegado Comarcal de Extensión Agraria; D. Mariano Herrero Rodríguez y Sra. Concejal



Delegado de Industria; D. Jose Martín Martín y Sra. Arquitecto; D. Quintín Albano y Sra. Médico; D. Angel Martínez Toro y Sra. Concejal Delegado de Relaciones Públicas.

## SALUTACION del ALCALDE



**D**ESDE esta balconada setembrina, óptima para contemplar serenamente la situación de nuestra ciudad, y desde la que en repetidas ocasiones hemos hecho expresión de la asombrosa transformación de Monzón, de su voluntad de ser cada día mejor y del deseo evidente de cooperar en el espíritu de la comunidad, estimo que en este momento es justo hacer expresión de nuestra gratitud porque cada día vamos descubriendo valores que se ofrecen ilusionadamente al servicio de la sociedad montisonense.

Es realmente consolador ver cómo las gentes de nuestro pueblo van tomando conciencia de este proceso evolutivo de su ciudad y de qué forma tan efectiva presta su participación en los quehaceres del municipio. Desde nuestro angulo visual observamos con gozo la gran cantidad de personas inquietas, dinámicas y definitivamente identificadas con la realidad municipal que, con un afán de auténticos pioneros, van marcando camino al destino de nuestra comunidad. Es algo así como el reverdecer de una sociedad que ha comprendido su futuro y que está dispuesta a no perder el ritmo de su desarrollo integral.

Esta perspectiva contorta y estimula. Porque cuando la propia comunidad, consciente de las necesidades de éste, se constituye en protagonista activa del municipio y brinda toda su ilusión para que el pueblo entero alcance los niveles de un bienestar común, es evidente que nos encontramos ante una sociedad con virtudes profundamente enraizadas en el suelo que les da vida. Y ante esa generosidad, bien comprendida por nosotros es indudable que se aproveche esta oportunidad para entonar un cántico de alabanza y de gratitud a todos vosotros, montisonenses, por ser los portadores de tan singular virtud. Será mejor expresaros, con emoción sincera, este reconocimiento, con esta sola y sencila palabra: GRACIAS.

El ambiente festivo de estos días nos sirva a todos para disfrutar de un alegre descanso y hacer gala de nuestra reconocida hospitalidad.

Isidro CALDERON SOLANO  
Alcalde.

# Hotel VIANETO

- 84 HABITACIONES CON BAÑO
- SALONES PARA BANQUETES Y CONVENCIONES
- RESTAURANTE Y CAFETERIA

Teléfono 40 19 00

MONZON (Huesca)

# Angel Mas Portella

presidente del At. Monzón

● "Hay que lograr la unión entre directiva, afición y jugadores"

**A**NGEL Mas Portella es el presidente del Atlético Monzón que aspira a conseguir el ascenso. Pero el club necesita apoyo.

- Hay que despertar la conciencia de los aficionados porque el equipo nos afecta a todos, es el pueblo, nos dice.

- ¿Qué tal se defienden económicamente?

- Muy mal, ya que no hemos podido celebrar un partido todavía, pues se sembró el césped muy tarde.

- ¿Por qué?

- El campo es municipal y el Ayuntamiento por motivos imprevistos, ordenó la siembra muy tarde. Esto nos ha repercutido, ya que no hemos podido celebrar ningún partido amistoso, ni de competición. Militamos en la primera preferente, pero tenemos toda la ilusión del mundo puesta en el ascenso. ¡A ver si a la tercera va la vencida!

- ¿Cómo es la afición monzónense?

- Difiere muy poco de las del

resto de España; cuando se gana todo va bien, pero si se pierde...

- ¿Cuántos socios tiene el club?

- Alrededor de quinientos.

- ¿Son muchos o son pocos?

- La cifra es bastante floja con relación a los veinte mil habitantes que hay en Monzón.

- Me ha hablado antes de las aspiraciones, pero ¿cree que hay equipo?

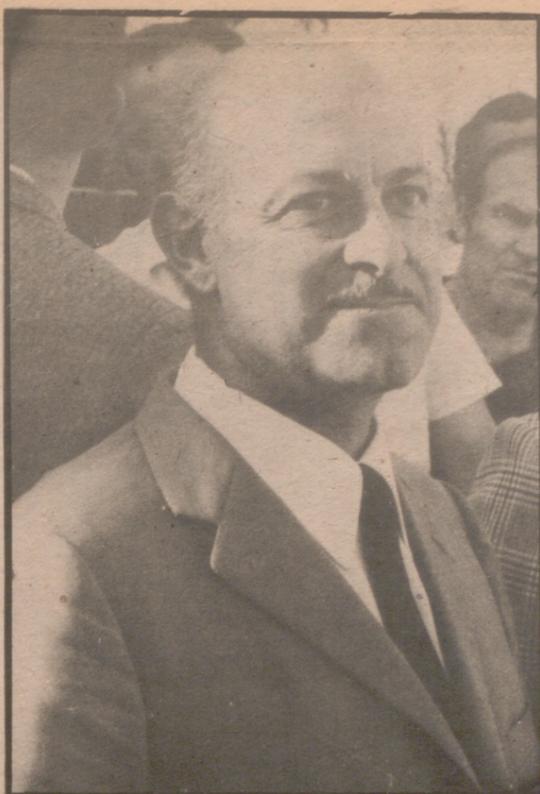
- Nos quedamos con el bloque del año anterior y además hemos fichado nuevos jugadores para reforzar, en lo que cabe, el conjunto, sin descartar la posibilidad de que surja cualquier otra nueva adquisición que veamos interesante.

- ¿Y entrenador?

- Tenemos con nosotros a Pascual Martínez.

Antes de despedirnos, el presidente del Atlético Monzón recalca:

- A ver si podemos conseguir eso que es tan importante: la unión entre directiva, afición y jugadores. Por nuestra parte no ha de quedar.



**D**ON José Escutia ha sido el nuevo presidente de la Comisión de Festejos. Ya es un concejal veterano y la misión que le fue encomendada la ha resuelto a la perfección. Porque las fiestas de Monzón han sido alegres y el programa muy apretado.

- ¿Cuántos han compuesto la Comisión?

- le hemos preguntado.

- Quince personas.

- ¿Labor ardua?

- Hemos trabajado durante cinco meses.

- Para usted ¿qué actos han sido los más importantes?

- Todos tienen su importancia, pero tal vez la actuación de Rita Pavone sea el de más fuerza. También, como es natural, las carreras de motocros, las pruebas ciclistas, los actos infantiles... Sinceramente pienso que todo tiene su interés.

- ¿De dónde saca la

comisión el dinero para organizar los festejos?

- De una subvención que recibimos del Ayuntamiento y de la subasta de terrenos de los feriantes, principalmente.

- ¿Es muy elevado el presupuesto?

- Alrededor de dos millones de pesetas.

- ¿Algún detalle especial?

- Por primera vez hemos hecho el festival de jota.

# 6 Preguntas al presidente de la Comisión de Festejos

# HE

## HIDRO NITRO ESPAÑOLA, S.A.

OFICINA CENTRAL: CASTELLO 128 MADRID-6-TEL. 2624945

FACTORIA DE MONZON (HUESCA)

CENTRALES HIDRAULICAS:

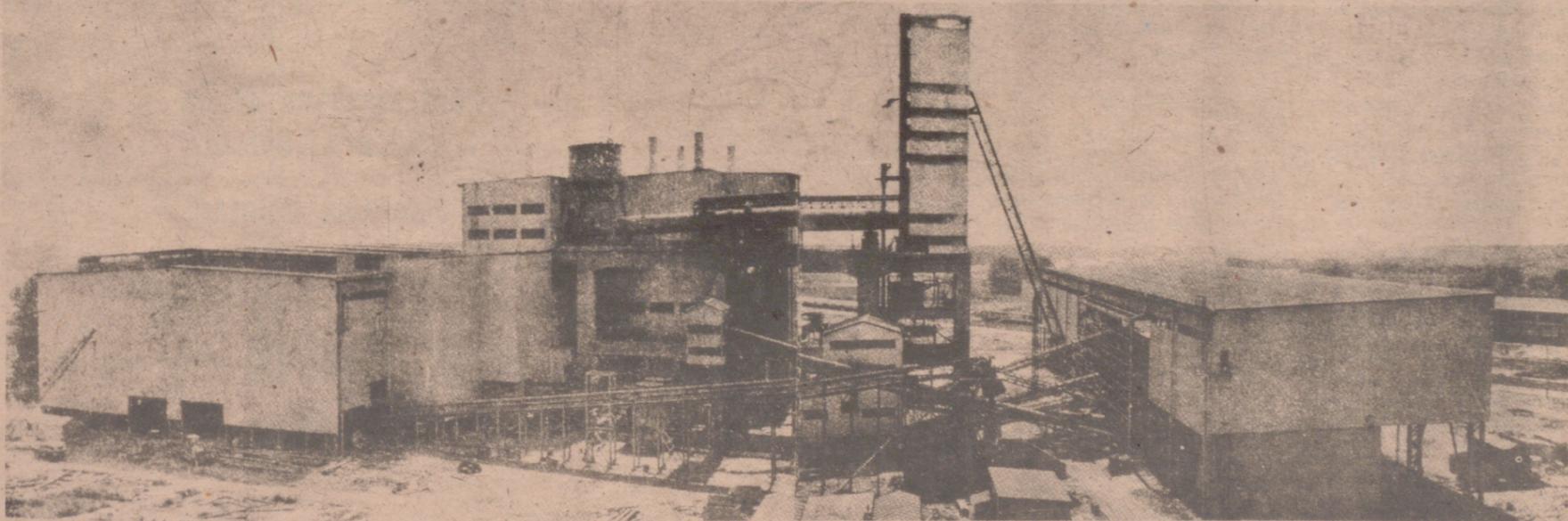
BARASONA  
ARIESTOLAS  
EL CIEGO

ARIAS 2  
ARIAS 1 (EN CONSTRUCCION)  
BELLOS (EN CONSTRUCCION)

Fábricas de:

- OXIDO DE CAL
- CARBURO DE CALCIO
- FERROSILICIO 75 %
- FERROSILICIO 45 %
- FERROSILICIO 25 %

- CIANAMIDA CALCICA 21 % N.
- DICIANDIAMIDA
- MELAMINA
- SILICO-MANGANESO
- FERROMANGANESO AFINADO (0'5 % C.)



# PASEANDO por la FERIA

- LA REINA Y SUS DAMAS SUBIERON A LOS "TIOVIVOS" Y SE MONTARON EN EL TREN DEL ESCOBAZO
- Rosario Gil: "LOS CABALLITOS LOS ENCUENTRO MUY DIVERTIDOS"

Todas tenían ganas de seguir divirtiéndose. Y nosotros también. Por eso cortamos

nuestra charla para poder seguir disfrutando del alegre, ruidoso y colorista bullicio de la fiesta que,

en honor de San Mateo, vivía, un año más, la industriosa ciudad de Monzón.



EN uno de los días más bulliciosos y animados de las fiestas, quisimos dar un recorrido por las ferias, con la Reina de Monzón y sus damas de honor. Subimos a los "tio vivos" y al tren del escobazo y paseamos por el recinto, ante la curiosa mirada de los miles de visitantes. Allí surgieron, sobre la marcha, estas "mini" entrevistas que, ahora les ofrecemos.

La "soberana", guapa por los cuatro costados, se llama Rosario Gil Escalante y derrocha simpatía a raudales.

—Mi nombre es Rosario, pero me llaman "Charo" —nos dice.

—¿Te gustan los caballitos?

—¡Ya lo creo! Los encuentro muy divertidos.

—¿Qué obligaciones tienen como reina de las fiestas?

—A acompañar al Ayuntamiento en sus actos y representar en todo momento a la mujer de Monzón.

—¿Quién te eligió para este cometido?

—Efectuaron una votación los componentes del Municipio y los miembros de la Comisión de Festejos.

## "DURA" Y DULCE

Las damas de honor también son muy guapas y simpáticas. Y no es ningún cumplido porque es la pura verdad.

—Yo me llamo María Pilar, pero me dicen Pili —rompe el fuego una de ellas.

—¿Y que más?

—García Marmol.

—¿Eres tan "dura" como tu segundo apellido?

—Pues sí, bastante. Me lo dicen todos los chicos.

—¿Por guapa o por mal genio?

—No lo sé. Creo que ni por una cosa, ni otra.

—¿Qué haces en tu vida?

—Trabajo en una pastelería.

—Dura y dulce ¿Qué contraste!

—Soy una chica normal.

—¿Te gustan los caramelos?

—No mucho.

## MUJER DE GENIO

Margarita Esteban Pico es de una belleza deslumbrante.

Alguien a su paso la piropea...

—¿Te gusta que te digan cosas agradables?

—Yo creo que a todas nos agrada.

—¿Eres de Monzón?

—Sí.

—¿Qué haces?

—Trabajo.

—¿Qué opinas de los chicos actuales?

—Que a pesar de sus virtudes y defectos, tienen afán de superación.

¿Eres una mujer de genio?

—Sí.

—¿Bueno o malo?

—Eso lo tienen que decir los demás. La gente que me conoce.

## LA JUVENTUD NO ESTA UNIDA

María Teresa Blanc Corniel viste un precioso traje pantalón de color blanco...

—¿Es tu color preferido?

—No. Mi color preferido es el azul.

—¿Crees en el infierno?

—En torno a la religión dudo mucho. Te la enseñan de pequeña, crees, pero... no sé. Desde luego si es que tenemos un alma y en la vida te portas mal, no puedes estar tranquila.

—¿Pero crees en Dios?

—Sí, creo totalmente.

—¿Te gustan las fiestas de Monzón?

—Sí, pero podían ser mejores.

—¿Por qué?

—Porque la juventud no está unida. Tenía que estar más unida y ser más alegre.

## LECTURA, CINE Y TENIS

María Teresa Torres Lerín, nos dice que es de Fonz, pero que desde los cinco años vive en Monzón.

—¿Qué aficiones tienes?

—Lectura y cine.

—¿Qué lees ahora?

—Novelas.

—¿Algún deporte?

—Me gusta el tenis, pero no lo practico.

—¿Lo estás pasando bien en estas fiestas?

—Bastante bien y desde luego mejor que otros años.

—¿Por ser dama?

—Naturalmente, sí, claro.

## sorteo de 23 SEAT 133



y otros premios, por un importe total de 4.540.000 pesetas.

Para ingresos desde 1 julio a 31 octubre

Pida sus boletos



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA

ORIGINAL DIALOGO CON LA REINA Y SUS DAMAS

## «¿CRUYFF?: Un mito para la gente que no tiene seso»



en cuanto a mentalidades se refiere.

—¿Que es para vosotras un cigarro?

—Creemos que el fumar es una estupidez o un vicio adaptado de otros.

—¿Que años de vuestra vida han sido los mejores?

—En la vida cada año es importante por una faceta que te acontece, pero es bonito esta edad que la gente ponga confianza en tu persona porque empiezas a ser responsable de tus actos.

—¿Quien es Cruyff?

—Un mito creado por la gente que no tiene seso.

Silvestre SALINAS

## LA PRESENCIA DE RITA PAVONE



indecible éxito. En la foto vemos a la genial artista italiana junto a nuestro compañero Ercilla, en uno de los salones del Hotel Vianetto que regenta don Alberto Lacasa y su gentil esposa doña María Luis Saludeas de Lacasa.

El Hotel Vianetto ha sido inaugurado recientemente y constituye un auténtico orgullo para Monzón.

Rita Pavone, como es habitual en ella, derrochó simpatía a raudales y repitió, una y otra vez, que los aragoneses en general y los montisonienses en particular eran maravillosos. Que es muy feliz en su matrimonio con Teddy Reno. Que tiene dos hijos encantadores. Que las pecas le hacen cara de chico travieso... Con su arrolladora personalidad y simpatía, Rita Pavone, se metió a todo el mundo en el bolsillo.

EL número fuerte de las fiestas de Monzón lo constituyó, sin duda, la

presencia de la famosísima Rita Pavone que actuó en el entoldado municipal con

MONZON una fiesta más. Es bonito ver cómo la gente ríe en la espera de una nueva ilusión y es elegante y al mismo tiempo emocionante tener en frente a estas bellas señoritas proclamadas este año representantes de un pueblo.

No podría desde estas páginas explicar con mis palabras las características de sus exuberantes bellezas, pero sí de un modo totalmente diferente esa simpatía y cordialidad que han mantenido a lo largo de esta charla.

Hoy es tema importante el amor, pero en este caso el amor libre ¿Cual es vuestra opinión? ...

Nuestra entera conclusión sobre un amor libre, puede ser a nuestro juicio en dos facetas; creemos que lo más importante en la vida es el amor al cual te entregas de diferentes maneras.

El Watergate: ha sido tema importante en todo el mundo, un presidente dimitido y otro para concederle el perdón. ¿Como veis la postura del presidente Ford al conceder este perdón?

Creemos que como persona humana todo el mundo se puede equivocar y es importante en casos extremos concedernos el perdón los unos a los otros.

—La juventud hoy en día siente una gran pasión por la música. ¿Que preferís un disco del último grito o en realidad esas poesías convertidas en música? ...

—Unas poesías convertidas en música.

—¿Que es musica Folk?

—Es la manera de expresar el sentimiento de una tierra hacia un mundo, que no la conoce.

—¿Que se siente cuando se escucha una canción, que ha significado algo en tu vida?

—Un sentimiento tal que te recuerda un bonito pasado, pero como debemos ser fuertes es importante mirar hacia el mañana sin volver la mirada atrás.

—¿Como hijas de Aragón podría alguna explicarme que es amor y sentimiento en cuanto a esta tierra que os ha dado toda una vida?

—Todo el mundo más o menos intensamente siente un amor a su tierra por mediación de un sentimiento mas que humano.

—¿La igualdad de derechos ha puesto a la mujer en los mismos lugares que un hombre. ¿Hasta que punto estás de su conformación? ¿Y como veis a una mujer toreando o jugando al futbol?

—En España no estamos con una mentalidad total para la igualdad de derechos, creemos a nuestra manera que hay lugares más o menos aptos para la mujer

# Monsanto Iberica

DIVISION QUIMICA DE AISCONDEL, S. A.

FABRICAS EN MONZON

(HUESCA)

Y VILASECA

(TARRAGONA)

Para entregar  
instancias en el nuevo  
Hospital Clínico

## NUMEROSAS PERSONAS, en COLA DURANTE TODA la NOCHE



La cola, ya de mañana gira en torno del nuevo hospital, esperanza de cientos de trabajadores. (Foto García Luna).

**L**a apertura del nuevo Hospital Clínico, en la avenida de Gómez Laguna, ha supuesto una esperanza para cientos y cientos de zaragozanos que confían en encontrar en él un nuevo puesto de trabajo. Desde hace varios días, en la secretaría del nuevo edificio y con horario de 10 de la mañana a 1 de la tarde, se recogen las instancias de los que en número de cientos y aun de miles, aspiran a ocupar los nuevos puestos de enfermeras, auxiliares, cocineros, celadores, camilleros, personal de limpieza, etc. etc.

La avalancha de solicitudes está creando problemas incluso a la hora de la entrega de las instancias. Las tres horas en que permanece abierta la oficina de recogida son absolutamente insuficientes para que las imponentes colas que se forman cada mañana puedan acceder hasta el despacho de la secretaría; lo que está creando, en estos últimos días, auténticos problemas que nadie soluciona.

### LA NOCHE EN VELA

Hemos hablado esta mañana con numerosas personas en la larga cola que rodea la parte izquierda del nuevo edificio de la Clínica Universitaria. Una mujer nos ha afirmado:

—Ayer vine a la cola a las seis de la mañana. Pues bien, después de chuparme todo el frío de la mañana y siete horas de estar de pie, a la una me tuve que volver a casa sin haber podido entregar la instancia. El ambiente que había ayer era de mucha ansiedad, porque ya hoy se cierra el plazo para la entrega de las instancias.

En consecuencia, cientos de personas han pensado que si

madrugaban hoy no podrían llegar a tiempo de entregar sus instancias. Y lo que han hecho ha sido, sencillamente, pasar la noche en vela ante una puerta que no se abriría hasta bien entrada la mañana de hoy, a las diez.

Hablamos con otra señora.

—Mire usted, yo, como me imaginaba que hoy no podría entrar antes de la 1 y ya se acaba el plazo, me vine nada menos que a las 11 de la noche de ayer. Pues bien, me dieron el número 42.

Cientos de personas han pasado la noche en vela ante la puerta del nuevo hospital Clínico. Desde las nueve de la tarde de ayer, los que hoy a las nueve de la mañana esperaban que se abriera la oficina en los primeros lugares de la

**Solo tres horas de recogida han  
sido incapaces para recoger  
todas las peticiones de trabajo**

\*\*\*

**Numerosos grupos han estado  
entre 12 y 16 horas en cola**

cola, llevaban ya doce larguísimas horas de espera. La noche se les ha hecho interminable. Por grupos, estos hombres y mujeres, en muchos casos los maridos, hermanos o hijos de las aspirantes a cualquiera de los puestos del Clínico, han organizado partidas de cartas, conversaciones, han dormido arrebujados en mantas contra el suelo, relevándose para echar una cabezada en los coches aparcados en las inmediaciones en el mejor de los casos.

Un hombre nos aseguraba:

—Ha sido terrible, pero los que no hayan estado aquí toda la noche ya se pueden ir despidiendo de entregar sus instancias. Solo con los que nos hemos pasado la noche en vela es suficiente para que pasen las tres horas de recogida de instancia. Y lo peor sería que, incluso a algunos de nosotros, ni siquiera nos llegara el turno. Después de doce o catorce horas de aguantar esperando.

Efectivamente, muchos de los que a las nueve de la mañana de hoy iban llegando a guardar cola, han desistido al conocer con detalle todo lo ocurrido en días anteriores y se han vuelto a sus casas, con las instancias en el bolsillo.

### AHORA, LAS PRUEBAS

En la cola, nadie comprendía hoy la actitud de los responsables de esta selección masiva de personal laboral para el Clínico. Por una parte, han sido miles las instancias entregadas en los últimos días. Por otra, con tres horas de oficina y un escasísimo personal

para atender a todos, ha venido siendo absolutamente imposible que cuantos buscan un trabajo en el nuevo hospital pudieran siquiera depositar las instancias.

Esta mañana, muchos se quejaban de la falta de respeto que supone obligar a que cientos de personas hayan tenido que pasar noches enteras en vela, para poder depositar sus instancias antes de la 1 del mediodía. ¿No se podía haber reforzado el personal de la secretaría y haber ampliado el horario de recogida? Tres horas son a todas luces, muy pocas horas. Para los que de todas formas se han quedado sin poder entregar las instancias, ¿no cabría fijar una prórroga?

No todos los que han depositado en estos días las instancias entrarán a trabajar en el nuevo Hospital Clínico. Según un cartel fijado ante la oficina de la secretaría, a partir de hoy —último día de la recogida de instancias— serán convocadas las pruebas de las diversas especialidades a fin de realizar la selección del nuevo personal que atenderá el Clínico. Para noviembre, con prisas, deberá estar en funcionamiento el hospital de la Universidad, tal como el propio rector prometió en presencia del ministro de Educación el pasado día 16. Prisas que, inevitablemente traen a la memoria el año entero que el edificio ha permanecido cerrado a pesar de que estaba ya completamente terminado.

Pablo LARRAÑETA.



Los últimos de esta cola, que llevaban 6 o mas horas de espera, no alcanzarían a entregar sus instancias antes del fin del plazo (Foto García Luna).